



Dziennik Człuchowski

Dziennik
Bałtycki

nr 33 (307)

piątek 13 sierpnia 2004 r.

CZŁUCHÓW / CZARNE / DEBRZNO / KOCZAŁA /
PRZECHELEWO / RZECZENICA

85389

w środę
z Dziennikiem
Bałtyckim
Auto
+moto
+gratka

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

Człuchów. Śmierć nie lubi BHP

MOGLI ŻYĆ



W ciągu ostatnich dwóch miesięcy w Promecie zginęło dwóch pracowników.

Fot. Stefania Gliwka

Gdyby prasa była zakotwiczona, gdyby wózek nie operował na wąskiej przestrzeni, gdyby... - Obaj pracownicy żyliby, gdyby przestrzegano minimum bezpieczeństwa pracy. Takie jest moje zdanie - stwierdza Roman Giedroń, kierownik szlupskiego oddziału Państwowej Inspekcji Pracy.

W ciągu zaledwie dwóch miesięcy dwie osoby zginęły podczas pracy w człuchowskim Zakładzie Produkcyjno-Metalowym Promet. 22 czerwca zapalił się tu pracownik czyszczący metalowe rurki. Mężczyzna zmarł kilka dni później w specjalistycznym szpitalu leczenia oparzeń w Gryficach. Jak ustalił PIP przyczyną wypadku było nieprzestrzeżenie

nie zasad BHP. Tydzień temu śmierć na miejscu poniósł 32-letni polniczanin. Zginął podczas... sprzątania, tuż przed zakończeniem pracy i pójściem załogi na urlop. Także w tym przypadku zapomniano o BHP.

- Byliśmy na miejscu 40 minut po zdarzeniu. Jak ustaliliśmy podczas sprzątania próbowano przy pomocy wózka widłowego podnieść

metalowy stół bądź samą prasę. Ta przechyliła się przynajmniej mężczyźną pracującego na sąsiednim stanowisku. Nie doszłoby do wypadku gdyby, zgodnie z wymogami, prasa była zakotwiczona...

Sprawę śmiertelnych wypadków w Promecie bada człuchowska prokuratura.

Stefania Gliwka

R E K L A M A

CZYTAJ DZISIAJ

5 Przechlewo. Aktywne lato

Na plaży nad jez. Końskim po prostu nie wypada tylko biernie się opalać, zwłaszcza, że pracownicy Ośrodka Sportu i Rekreacji zadbali o to, by nie zabrakło atrakcji. Co niedzielę zapraszają mieszkańców i turystów do udziału m.in. w rodzinnych potyczkach.



6 Debrzno. Zakurzyły motory...

Ponad trzysta osób uczestniczyło w V Ogólnopolskim Zlocie Motocykli Ciężkich i Weteranów, który odbył się nad jeziorem Żuczek w Debrznie. Motory ryczały, kurzyły i... robiły wrażenie nie tylko na motorach jazdy na dwóch kółkach. Jak rodzi się miłość do motocykli?



R E K L A M A

Chojnice 99,30 MHz

RADIO
weekend

Bytów 105,80 MHz
Sępólno Krajeńskie 92,60 MHz

Radio Weekend
to doskonałe medium
dla Twojej firmy. Dlaczego?

... Bo słyhać nas dalej
niż myślisz.

Chojnice, ul. Jana Pawła II 1B
tel. (0-52) 397 11 01
fax (0-52) 397 11 52
reklama@petrus.pl

www.weekend.petrus.pl

MIX korzyści

• Człuchów
ul. Królewska 2
tel. (0-59) 834-17-43
GSM (0-603) 193-100

bez abonamentu
80 gr z VAT na stacjonarny

NOKIA 3310 za 1 zł
NOKIA 3310i od 19 zł

Telefon na kartę za 1 zł

- Połączenie samych korzyści.
- Pełna kontrola kosztów i markowe telefony od 1 zł.
- Bez abonamentu, bez rachunku.
- Na stacjonarny tylko 80 gr z VAT za minutę.

COLTEX DAKAR www.coltex.plusgsm.pl mixPlus

OKNA PCV ZENKA
PRODUCENT
mgr inż. Jerzy Zenka

W SPRZEDAŻY RÓWNIEŻ
STOLARKA ALUMINIUM
ORAZ ROLETY
WEWNĘTRZNE
I ZEWNĘTRZNE

POMIARY
DORADZTWO
I DOSTAWA
DO KLIENTA
GRATIS

77-300 Człuchów, ul. Słowackiego 21
tel. (059) 8344257, tel./fax (059) 8341777
e-mail: jerzy@zenka.pl

www.oknapczenka.pl

WYSOCCY
MATERIAŁY BUDOWLANE

Wielaw Wysocki, Mirosław Wysocki Spółka Jawna
89-600 Chojnice, ul. Zakładowa 4
tel. 052/3971448, fax 052/3978071
www.WYSOCCY.COM

Odkryjemy niepowtarzalny
charakter Twojego domu!

DORADCY
TECHNICZNO - HANDLOWI

TUCHOLA, CEKOCYN,
DEBRZNO, OSIE, GOSTYCYN,
SĘPÓŁNO KRAJEŃSKIE,
BYSZAW, ŚWIECIE,
WĘCIBORK, MROCZA, TLEN,
507-029240

CHOJNICE, CZŁUCHÓW,
PRZECHELEWO, CZARNE, KOCZAŁA,
RZECZENICA, WIERZCHOWO
CZŁUCHOWSKIE,
507-029239

CHOJNICE, CZERSK, BRUSY,
KONARZYN, LIPNICA,
BYTÓW, DZIEMIANY,
RYTEL, CHARZYKOWY,
ŚLWICE,
507-029260

FAKRO, OKFENS, RAJGAR, Antea, VELUX, PORTA DRZWI

AUTORYZOWANY MONTAŻ z 7% VAT (MATERIAŁ + USŁUGA)
- BEZPŁATNE POMIARY I WYCENY!
NOWOŚĆ - OKNA DREWNIANE KLEJONE - PROMOCYJNE CENY

PRZEDMOWA OCZYSZCZALNIA ŚCIEKÓW
NOWOCZESNY, EKOLOGICZNY I NAJTAŃSZY SYSTEM!

Konkurencyjne ceny, rabaty, dostawa do klienta, rozładunek: HDS

BEZPŁATNE PRZECHOWYWANIE ZAKUPIONYCH MATERIAŁÓW
DO CZASU ROZPOCZĘCIA BUDOWY

piątek 13 sierpnia 2004 r.

Dziennik
Bałtyckiwww.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

CZŁUCHÓW

W SKRÓCIE

■ Nasz laureat

A oto nasza lipcowa laureatka. W konkursie „Weekend w hotelu” wygrała Barbara Serocka z Pelplina. Wyjedzie z osobą towarzyszącą do uroczego hotelu. Zwycięzcę prosimy o kontakt z naszym Biurem Konkursów pod nr tel. 3003 175.

■ Weekend w hotelu

Chcesz wyjechać na weekend? Odpowiedz na cztery pytania i prześlij nam odpowiedzi na kartce pocztowej do 8 dnia następnego miesiąca. Co tydzień publikujemy jedno pytanie, a co miesiąc losujemy nagrodę miesiąca – weekend dla dwóch osób w hotelu. Nasze pytanie: **Jakie święto przypada 15 sierpnia?** Na odpowiedzi czekamy do 8 września 2004 r. Biuro Konkursów „Dziennika Bałtyckiego”, Targ Drzewny 9/11 Gdańsk, z dopiskiem „Weekend w hotelu”.

■ Graj i wygraj telewizor

Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego”, a co miesiąc otrzymasz „Dziennik Bałtycki Prenumeratę” – gazetę tylko dla Prenumeratorów. A w nim superkonkurs z dużą liczbą nagród i wartościową nagrodą główną. W tym miesiącu jest nią wysokiej klasy telewizor! Takiej okazji nie można przegapić. Wystarczy wypełnić kupon i przesłać do naszego Biura Konkursów. W gazetce znajdziesz także korzystną ofertę rabatową partnerów Klubu Prenumeratora. Tańsze usługi w serwisie samochodowym, rabat na zakup soczewek kontaktowych, kolacja we dwoje o 20 procent tańsza – to tylko niektóre propozycje. Nie zwlekaj więc i wybierz się na zakupy z kartą Klubu Prenumeratora. To się naprawdę opłaca! **Tu uzyskasz rabaty z kartą Klubu Prenumeratora:** Salon Kosmetyczno-Fryzjerski ABACOSUN, Eurotel Autoryzowany Przedstawiciel Sieci ERA, VIVA Club Sopot, Toyota Chwaszczyno, Borga, Chemia – materiały budowlane i wykończeniowe, Hotel Pensionat La Siesta, Hotel Szydłowski, Hotel Niedźwiadek, Zakład Optyczny Stojalowski, Auto Serwis WT Błazewicz.

■ Wyjeżdżasz

– zawieś prenumeratę

Jeżeli posiadasz prenumeratę domową, czyli otrzymujesz „Dziennik” przed godz. 8, masz możliwość zawieszenia dostawy prenumeraty. Zawieszenie jest bardzo przydatne, jeżeli właśnie wyjeżdżasz na kilka dni i nikogo nie będzie w domu. Warunkiem zawieszenia jest zgłoszenie telefoniczne pod nr. 0 800 15 00 26 na 3 dni robocze przed terminem zawieszenia.

■ Prosto do domu

Zamawiając prenumeratę, masz gwarancję stałych dostaw ulubionej gazety, codziennie prosto do domu. Korzystnie jest zamówić prenumeratę na okres trzech miesięcy lub dłuższą i wtedy można otrzymać firmową – „Dziennika Bałtyckiego” – skrzynkę na gazety i listy. Skrzynka jest własnością Prasy Bałtyckiej do dyspozycji Czytelnika na czas trwania prenumeraty.



NASI PARTNERZY

PIZZERIA PICASSO
10% rabatu
na konsumpcję dużej pizzy
po godzinie 15.00
ul. Szczecińska 27a
tel. 83-411-27

OSIR
wypożyczalnia na saunę
wypożyczalnia na dwugodzinne
sprzętu pływającego
wypożyczalnia na dwugodzinne
wypożyczalnię roweru górskiego
wynajęcie sali gimnastycznej Ł
na czas 1,5h
ul. Szkolna 1
tel. 834-25-53

HOTEL Szydłowski
ORGANIZUJEMY
* imprezy okolicznościowe
i plenerowe
* catering (na zamówienie)
Gdańsk-Wrzeszcz
Aleja Grunwaldzka 114
TEL. (058) 345-70-40
www.szydowski.pl

La Siesta Hotel
Zaprasza!
ul. Droga Rybacka 58
Jastrzębia Góra
tel. +48 (058) 6749197, 6749421
fax +48 (058) 6749414
e-mail: poczta@lasiesta.pl
www.lasiesta.pl

Człuchów. To już ostatni wykład

Zajęcia jak teatr

To już ostatni wykład dotyczący nauki języka angielskiego, który przygotował dla naszych Czytelników angli-

sta Tomasz Łakomski. Dziś czas na podsumowanie. W przyszłym tygodniu wydrukujemy również ostatni kupon konkursowy z pytaniem dotyczącym języka angielskiego i Anglii. Na

kupony (musi być ich co najmniej trzy) czekamy do 27 sierpnia 2004 r. Konkurs podsumujemy na początku września. W „Dzienniku Człuchowskim”, który ukaże się 3 września br., poda-

my listę osób, które otrzymają m.in. multimedialne kursy języka angielskiego lub umówią się na godzinne konsultacje u Tomasza Łakomskiego.

(BaKa)

Czas na podsumowanie

Zajęcia językowe niosą podwójną odpowiedzialność, uczący się muszą poznać struktury języka chłonąc go jednocześnie. Uczący się muszą nauczyć się gramatyki języka obcego, słownictwa, ale jednocześnie muszą rozwijać umiejętności, które umożliwią im komunikację. Podstawową funkcją języka bowiem jest dać ludziom możliwość wymiany informacji. Uczniowie muszą się nauczyć, jak w języku obcym mówić, rozumieć co jest mówione, pisać i czytać. Powyższe jeśli nie są praktykowane podczas zajęć, nie rozwijają się automatycznie wraz z liczbą godzin kursu języka obcego. Uczący się nie zaczęli nagle w cudowny sposób mówić dzięki wykładom dotyczącym struktur języka. Rozumienie języka nie przyjdzie wraz z kolejnymi listami słówek, które się nauczymy. Nie zaczniemy lepiej mówić i rozumieć wraz z kolejnymi przerobionymi ćwiczeniami gramatycznymi. Podobnie czytanie i pisanie nie będzie się samo polepszać, jeśli nie będziemy ich ćwiczyć. Jeśli uczący się mają zacząć

używać języka obcego zgodnie z jego podstawowym przeznaczeniem komunikacyjnym, musi on być używany w klasie. Nie przeczy to jednak faktowi, że pewne aspekty języka nie wymagają formalnego instruktażu. Ten formalny instruktaż jednak powinien być głównie prowadzony w języku obcym, żeby uczący mieli okazję uczyć się o języku obcym właśnie w języku obcym. Tym z powodów obecności języka polskiego w klasach, gdzie uczy się języka angielskiego, jest fakt przechodzenia uczących się, często wbrew woli nauczyciela, na język polski. Często dzieje się tak dlatego, że uczniowie po prostu nie wiedzą, co mają robić w kolejnych etapach zajęć, albo mają wątpliwości co do zasadności robienia ćwiczenia czy sposobu, w jaki jest robione. Logicznym jest więc, że jeśli studenci zostaliby poinformowani przed zajęciami, czego się nauczą, jak się będą tego uczyli, jakimi metodami, jak wymiennie wzbogacić ich to jako uczących się, nie powinni przechodzić na język polski. Nauczyciel przygotowując zajęcia ma pewną wizję przebiegu zajęć, tym scenariuszem zajęć powinien się z uczącymi się podzielić, żeby te zajęcia aktywnie współtworzyli. Jeśli uczący się będą wiedzieć, co się będzie działo w klasie, że są wiedzeni przez nauczyciela w kierunku możliwych do osiągnięcia celów, będą współpracować lepiej. Zajęcia, gdzie uczący się świadomie współtworzą zajęcia, można by porównać do przedstawienia teatralnego. Nauczyciel (reżyser) mówi swoim uczniom (aktorom) o tym, jakie role na zajęciach (w przedstawieniu) mają przyjmować, i zajęcia (przedstawienie) toczą się właściwym torem, zgodnie z planem.

Tomasz Łakomski, anglista

Tomasz Łakomski. Fot. Barbara Kalduska

Człuchów. Rusza profilaktyka

Zapraszają na badania

Ruszyły badania profilaktyczne w człuchowskim SPZOZ. – Od kilku dni mogą z nich skorzystać pacjenci naszej podstawowej opieki zdrowotnej – mówi Danuta Mischczyszyn zajmująca się promocją zdrowia.

Badania przesiewowe obejmą osoby palące papierosy i byłych palaczy w wieku 40-65 lat. Po wypełnieniu ankiety mogą one zostać skierowane na bezpłatne badania spirometryczne. Ci, którzy chcą skorzystać z badań, powinni zgłosić się do Poradni Promocji Zdrowia, która mie-



Danuta Mischczyszyn.

Fot. Barbara Kalduska

ści się w szpitalu (I piętro, wejście do poradni dla dzieci, pokój 1). Poradnia czynna jest od poniedziałku do piątku w godz. 12-15, a w wtorek w godz. 15-18. Drugi program profilaktyczny, realizowany w SP ZOZ, dotyczy chorób krążenia. Pacjenci w wieku 35-55 lat, którzy zgłoszą się do gabinetu zabiegowego w przychodni (od poniedziałku do piątku w godz. 7-15), mogą liczyć na bezpłatne badania poziomu cukru, cholesterolu, a w razie potrzeby na kompleksową opiekę lekarską.

(BaKa)

Dziennik
Człuchowski

ISSN 0137/9062

Stały dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”
Dyrektor regionu Słupsk: Grzegorz Skrzypkowski
Szef oddziału, redaktor prowadzący: Małgorzata Pazdańska

REDAKCJA CZŁUCHÓW

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Człuchów, ul. Królewska 13
tel./fax (0-59) 834-50-27

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny: Maciej Siembiada, tel. 300 33 00
Z-ry red. naczelny: Marcin Dyblik, 3003 304
Maciej Wośko, tel. 3003 305
Mariusz Szmidka, 655 47 20

REKLAMA

Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
tel. (058) 300-32-60, fax 300-32-66
300-32-10 fax 300-32-13
Gdynia, ul. Starowiejska 17/2
(redakcja)
tel. (058) 660-65-00, 660-65-01
tel./fax (058) 660-65-02
tel. (058) 660-65-20 do 33
(reklama)
Gdynia, ul. Świętojańska 141 B
(biuro ogłoszeń)
tel. (058) 622-74-79
Człuchów, plac Wolności 4,
tel./fax (0-59) 834-50-27

WYDAWCA

POLSKAPRESSE sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-654 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Krupa

DRUK

Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Połęza 3
tel. 30-03-700, fax 30-03-703
Proj. graficzny: Krzysztof Ignatowicz, tel. 3003 128



Trudno się zgubić

Na skrzyżowaniach dróg w Człuchowie pojawiły się kolejne kierunkowskazy z nazwami ulic i ważniejszych instytucji. Inwestycja kosztowała miasto 25 tys. zł.

CZŁUCHÓW

Dziennik
Bałtycki

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

piątek 13 sierpnia 2004 r.

Wydarzenia

::3

Człuchów. W sezonie Więcej



Na polu campingowym często można spotkać obcokrajowców

Fot. D. Fudala

Sukces człuchowskiego Campingu nr 80 w konkursie Mister Campoing swoje przełożenie na liczbę odwiedzających nasze miasto turystów. - Zauważamy wzrost korzystających z naszego pola namiotowego - mówi Ryszard Szybajło. - W ramach konkursu „Mister Camping” Polska Federacja Campingu i Carawaningu prowadzi aktywną promocję wszystkich campingów będących laureatami konkursu. Promocja polega m.in. na prezentacji campingów, w tym również Campingu nr 80 w Człuchowie w mass-mediach, w wydawnictwach np. „Polskie Campingi”, „Najlepsze polskie campingi”, na mapach oraz w kalendariach i informatorach, na targach i wystawach turystycznych oraz poprzez zagraniczne wydawnictwa campingowe. (kil)

Człuchów. Działki Pod budowę

Już na początku przyszłego roku miasto wystawi, do sprzedaży 15 działek budowlanych wytyczonych między ul. Łąkową a ul. Grabarską. Są to prawdopodobnie najbardziej atrakcyjne tereny budowlane w mieście. Z jednej strony są one położone w centrum miasta, a jednak na uboczu z widokiem na jezioro Rychnowskie.

- Najpierw zostanie wykonana kanalizacja, potem zostaną wytyczone działki - powiedział Zbigniew Romanowski, zastępca burmistrza Człuchowa. - Prace rozpoczną się niebawem.

Aktualnie średnia cena wywoławcza działki dziesięciopiętrowej w Człuchowie to około 20 tys. zł. Zainteresowanych terenami z widokiem na jezioro na pewno nie będzie brakować. (kil)

Człuchów. Nieszczęśliwy wypadek czy przestępstwo? Śmierć przy pracy

Młody pracownik wewnątrz zbiornika czyszczył metalowe osłony. Obok stał drugi zbiornik, wypełniony olejem napędowym. W pobliżu odbywało się cięcie plazmowe rur. Wystarczyła iskra i 23-letni Marcin G. zaczął płonąć. Zmarł kilka dni po wypadku w specjalistycznym szpitalu. Leczenia oparzeń w Gryficach. - Najprawdopodobniej w wyniku przesiąknięcia ubrania pracownika oparami ropy zajęło się ono ogniem - zrekonstruował przebieg zdarzenia przedstawiciel Państwowej Inspekcji Pracy. Zbyt bliska odległość między zbiornikami oraz brak ubrania ochronnego - to główne przyczyny wypadku.

Niespełna

2 miesiące później

pracownicy firmy sprzątali halę. Tylko kilkanaście minut dzieliło ich od zakończenia pracy i planowanego urlopu. Ktoś wpadł na pomysł na usprawnienie pracy. Za pomocą wózka widłowego próbowano podnieść metalowy stół. Ten zahaczył o prasę hydrauliczną, przeznaczoną do wykrawania metalowych elementów. Ciężka maszyna przygniotła pracownika na sąsiednim stanowisku. 32-letni Jarosław K. poniósł śmierć na miejscu. Inspekcja Pracy pojawiła się w zakładzie w 40 minut po zdarzeniu. - Prasę nie była prawidłowo umocowana. Gdyby, zgodnie z wymogami, była zakotwiczona w posadźce nie przewróciłaby się - stwierdza Roman Giedroń, kierownik ślupskiego oddziału PIP. - Wózek widłowy nie powinien zaś operować w pobliżu stanowisk pracy i maszyn. Jak się później okazało operator wózka nie miał uprawnień do jego obsługi. Nieszczęśliwe wypadki czy skutek przestępstwa? Wyjaśnienie należy do prokuratury. Jedno jest pewne - w obu przypadkach nie przestrzegano podstawowych zasad bezpieczeństwa pracy. PIP zakończył już postępowanie wyjaśniające w sprawie pierwszego śmiertelnego wypadku.

Stwierdzono nieprawidłowości

w zakresie organizacji pracy. Dokumentacja została przekazana prokuraturze. Te-

raz inspektorzy rozpoczęli kolejne postępowanie. Prowadzi je osobiście szef ślupskiego oddziału PIP.

- Moim zdaniem, gdyby było zapewnione minimum bezpieczeństwa pracy obaj mężczyźni by żyli - stwierdza Roman Giedroń. - Naszym podstawowym zadaniem nie jest jednak szukanie winnych tylko ustalenie przyczyny wypadku tak, aby podobny scenariusz nie powtórzył się w innym zakładzie pracy. Przeprowadzimy w tej firmie szczegółową kontrolę poczynając od sprzętu, montażu maszyn przez zarządzanie, produkcję do uprawnień i kwalifikacji. Jedno jest pewne. Stan przestrzegania przepisów BHP w musi się tu zmienić.

Zastrzeżenia inspekcji budzą także inne aspekty pracy w Promecie: zbytne nagromadzenie maszyn na wąskiej przestrzeni i „nietypowy” system zarządzania firmą.

- Wśród kierujących zakładem nie ma żadnego ogniwa pośredniego. Jest prezes, potem

długo, długo nic i...

szeregowy pracownik, brygadziści - zauważa Giedroń. - Nie pozwala to właściwie nadzorować wykonywanej pracy. Takich rozwiązań nie stosuje się w żadnym państwie.

Człuchowska prokuratura sprawdza czy wypadek w Promecie był nieszczęśliwym zbiegiem okoliczności czy też skutkiem przestępstwa.

- Policja prowadzi postępowanie w tej sprawie pod naszym nadzorem. Podobnie jak w przypadku poprzedniego śmiertelnego wypadku w tej firmie - mówi Tomasz Klukowski, zastępca, człuchowskiego prokuratora rejonowego.

Jeśli początkowe ustalenia się potwierdzą osoba, która nie dopełniła obowiązku i w ten sposób dopuściła do wypadku będzie podlegała odpowiedzialności karnej. Zgodnie z artykułem 220 Kodeksu Karnego osobie odpowiedzialnej za zlekceważenie podstawowych zasad BHP grożą trzy lata pozbawienia wolności.

- Odpowiedzialność rośnie wraz z zajmowanym stanowiskiem - zauważa inspektor. - Rozmawiałem z brygadziście. To ludzie odpowiedzialni i doświadczeni. Współczuję im,



Fot. Piotr Furtak

W wypadku, który miał miejsce w Wytwórni Mas Bitumicznych zginęła jedna osoba, drugi pracownik został ranny.

bo bardzo przeżywają to co się stało. Obaj pracownicy cieszyli się dobrą opinią. Najczęściej w wypadkach przy pracy giną najlepsi, najbardziej oddani pracownicy. Wstępną rozmowę odbyłem także z prezesem firmy. Na zadawanie pytań jest jednak jeszcze zbyt wcześnie.

Trzeba poczekać

do zakończenia postępowania. Jednak dwa śmiertelne przypadki w jednej firmie w tak krótkim czasie dają do myślenia. Z trudem w głowie mieści się także myśl, że śmiertelny wypadek może zdarzyć się podczas... sprzątania.

- Pamiętam tylko jeden podobny przypadek sprzed kilkunastu laty. Pielęgniarka w Człuchowie spadła wtedy ze schodów podczas sprzątania - przypomina Giedroń. - Najczęściej wypadki zdarzają się w czasie produkcji, kiedy np. pracownik czyści włączoną maszynę.

Zasady BHP to „trudna wiedza” nie tylko w Człuchowie.

- W ubiegłym roku prokuratura prowadziła 37 postępowań w sprawie niedopatrzeń w bezpieczeństwie pracy w województwie pomorskim - szacuje Stanisław Stodler, prezes gdańskiego Oddziału Terenowego Ogólnopolskiego Stowarzyszenia Pracowników Służb BHP. - Pracodawcy skupiają się obecnie na utrzymaniu firmy na powierzchni i zapewnieniu pracownikom pensji. Ludzie często pracują zaś „na skróty”. Przepisy BHP są jednoznaczne, ale brakuje edukacji. Wystarczy zapytać. Nawet dziecko odpowie na pytanie co to jest kodeks drogowy. A kto odpowie na pytanie o kodeks pracy...

Zakład Produkcyjno-Metalowy Promet funkcjonuje w Człuchowie od 10 lat. Należy do włoskiego przedsiębiorcy Pietro Mollo. Od soboty pomieszczenia świecą pustkami, nie odpowiada żaden telefon. Pracownicy spółki przebywają na planowym urlopie.

(stef)

Eksplozja przy asfalcie

Nieprzestrzeganie zasad bezpieczeństwa było również przyczyną wypadku w wytwórni mas bitumicznych w Barkowie w lipcu ubiegłego roku. Podczas prac spawalniczych eksplodował zbiornik z asfaltem. Zginął 54-letni spawacz, mieszkaniec Koczały. Drugi z pracowników został poparzony. - To, że doszło do tego wypadku spowodowane było brakiem wyobraźni zarówno pracowników jak i kierownictwa zakładu - stwierdził nadinspektor pracy Ryszard Ossowski z ślupskiego oddziału Państwowej Inspekcji Pracy. - Spawano w warunkach zagrożenia wybuchem - na zbiorniku, w którym akurat wytwarzano asfalt. Temperatura podczas produkcji jest bardzo wysoka, wydzielają się też opary, tworzące mieszaninę wybuchową. Kierownictwo zakładu wyjaśniło, że pracownicy mieli wykonywać podesty na innych zbiornikach, na których nie wytwarzano asfaltu.

Powiat. Protestują, ale...

Będą badać

Człuchowscy lekarze weterynarii przyłączyli się do ogólnopolskiego protestu lekarzy weterynarii wolnej praktyki. W poniedziałek część z nich demonstrowała swoją solidarność z akcją pod przechlewszkiemi zakładami mięsnymi Prime Food, gdzie pracują. Pozostali wzmocnili szeregi pikietujących przed Ministerstwem Rolnictwa w Warszawie.

- Lekarze pracują bez stałych umów - wyjaśnia Andrzej Sosnowski, lekarz weterynarii w Człuchowie. - Problemy sprawiają stawki podatku, różnie interpretowane przez urzędy skarbowe. Systematycznie zmniejsza się też cennik usług weterynaryjnych. Oprócz tego za pracę w godzinach wieczornych i w święta lekarze nie otrzymują dodatków.

- O planowanym protestie dowiedziałem się wcześniej - mówi Ryszard Sajnog, powiatowy lekarz weterynarii. - Spotkałem się z przedstawicielami lekarzy weterynarii wolnej praktyki, którzy zapewnili mnie, że będą pracować. Podeszliśmy więc do sprawy spokojnie. Nie ma niebezpieczeństwa, że w powiecie człuchowskim mięso nie będzie badane. Nie dopuszczamy nawet takiej możliwości. Zapewnienie bezpieczeństwa ludzi, w tym przebadanie mięsa jest naszym ustawowym obowiązkiem.

Człuchowski inspektorat weterynarii zatrudnia 4 lekarzy weterynarii. Kolejnych 16 to wyznaczeni lekarze wolnej praktyki. Protest polegać miał m.in. na odstąpieniu od urzędowego badania zwierząt rzeźnych i mięsa. Jednak, jak zapewnia Ryszard Sajnog powiatowi człuchowskiemu to nie grozi.

(stef)

R E K L A M A

TANIE PANELE

- ścienne
- podłogowe

HURTOWNIE

D. i W. BORZYSZKOWSCY

BYTÓW, ul. W. Polskiego 14

tel. 0 696 946 826

BRUSY, ul. Gdańska 14

tel. (052) 398 28 75

KONARZYNY, ul. Szeroka 5

tel. (059) 833 10 43

69677A

Już są

W Biuletynach Informacji Publicznej wszystkich samorządów powiatu człuchowskiego można już znaleźć aktualne oświadczenia majątkowe radnych z terenu powiatu. To duży sukces tym bardziej, że na stronach starostwa powiatowego można było przeczytać jedynie oświadczenia za 2002 rok.

Powiat. Oświadczenia majątkowe radnych

Resztę zostawiamy Czytelnikom

W dzisiejszym „Dzienniku” prezentujemy ostatnią część oświadczeń majątkowych radnych z powiatu człuchowskiego. Dzisiaj – zgodnie z wcześniejszą zapowiedzią – pozostali samorządowi znad Czernicy oraz radni powiatowi. Zdajemy sobie sprawę z tego, że w wielu przypadkach to co nasi reprezentanci przedstawili w swoich deklaracjach budzi wiele wątpliwości – interpretację oświadczeń zostawiamy jednak naszym Czytelnikom.

Radni z Czarnego

Manfred Rückemann
strażnik leśny. Wynajmuje mieszkanie o powierzchni 111 m kw. W ubiegłym roku z pracy zawodowej zarobił 40926 zł. Inne dochody to 1668 zł z umów zleceń oraz dieta, którą wiceprzewodniczący rady pobrał za pracę w samorządzie (8160 zł). Jeździ mercedesem z 1990 r.

Tadeusz Sowiński
geodeta. Jest właścicielem mieszkania o wartości 50 tys. zł i powierzchni 64 m kw. Posiada również ziemię którą wycenia na 5 tys. zł. Trzy garaże, których jest właścicielem są warte 15 tys. zł. Z pracy zawodowej zarobił w 2003 r. 24751 zł, jako geodeta wykonujący usługi otrzymał 180 zł. Jest właścicielem opłaconych astry z 2000 r.

Tadeusz Szkudlarek
emeryt – przewodniczący Rady Miasta i Gminy Czarne. Wynajmuje mieszkanie o powierzchni 50 m kw. W ubiegłym roku otrzymał 24708 zł emerytury. Za pracę w samorządzie gminnym dostał 13056 zł.

Irena Wirkus
rolnik. Na koncie 43432 zł. Jest właścicielką domu o powierzchni 200 m kw. Wartego 150 tys. zł. Gospodaruje na 15,9 ha ziemi wartej 63 tys. zł. W ubiegłym roku za pracę w samorządzie otrzymała 4080 zł. W oświadczeniu podaje też dodatkowy dochód w wysokości 8360 zł. W gospodarstwie ma 2 ciągniki i kombajn. Jeździ samochodem marki honda.

Ireneusz Witkowski
w oświadczeniu nie podaje czym się zajmuje. Dom o powierzchni 150 m kw. Wycenia na 140 tys. zł. Posiada działkę o wartości 35 tys. zł (wieczysta dzierżawa) oraz

pawilon handlowy wart 200 tys. zł. Za pracę w samorządzie otrzymał w ubiegłym roku 6120 zł. Spłaca kredyt w wysokości 76 tys. zł.

Alicja Wojtaszek
dyrektor Domu Pomocy Społecznej w Czarnem. Jej mieszkanie o powierzchni 52 metrów kwadratowych jest warte 50 tys. zł. Jako dyrektor DPS zarobiła w ubiegłym roku 51469 zł. Otrzymała również 6120 zł diet radnej

Piotr Zabrocki
nauczyciel. Mieszka w domu o powierzchni 102,88 m kw. Jego wartość to 150 tys. zł. Posiada również garaż (16,75 m kw.) o wartości 6 tys. zł. Grunt pod domem (546 m kw.) wycenia na 4368 zł. W ubiegłym roku zarobił 26476 zł pracując w szkole w której jest zatrudniony. Jako nauczyciel liceum Społecznego Towarzystwa Oświatowego otrzymał 3848 zł, za pracę na rzecz spółdzielni mieszkaniowej dostał 129 zł. Jako radny pobrał 4080 zł diet. W oświadczeniu podaje też 160 zł dochodu z Centrum Kształcenia Nauczycieli.

Jan Zieniuk
burmistrz gminy. Zaoszczędził 12 tys. zł. Posiada mieszkanie o powierzchni 43,7 m kw. i wartości 85 tys. zł. Jest właścicielem działki - 61,8 m kw. Wartej 60 tys. zł. Swój garaż wycenia na 10 tys. zł. W ubiegłym roku jako burmistrz zarobił 88288 zł. Na jego konto wpłynęło też 2565 zł renty rodzinnej. Jeździ peugeotem 206 z 2003 r.

Rada Powiatu Człuchowskiego

Jerzy Bigda
lekarz; na koncie 30 tys. zł; dom 250 m kw. warty 250 tys. zł; mieszkanie 62 m kw. warte 60 tys. zł; dwie działki rekreacyjne; w poradni chorób płuc i gruźlicy zarobił 25866 zł, z emerytury - 32869 zł, z tytułu zatrudnienia - 100620 zł, z umów-zleceń - 302 zł, z diety radnego 10800; ma samochód vw lupo z 1999 r.; kredyty - 20000 zł.

Józef Bil
geodeta; dom 55,87 m kw. wart 45 tys. zł; mieszkanie 32 m kw. warte 15.000 zł; właściciel działki rolnej wycenionej na 4500 zł i działki ogrodowej wartej 400 zł; z udziałów w spółce Geocenter zarobił 2977 zł, z działal-



Ireneusz Witkowski (na zdjęciu stoi), jest jedynym z czarneńskich rajców, który nie podał w oświadczeniu czym się zawodowo zajmuje.

Fot. Piotr

ności gospodarczej - 13083 zł, w spółce Geocenter - 22168 tys. zł, w Urzędzie Miasta w Debrznie - 9531 zł, z diet radnego - 8400 zł; jeździ oplem corsą z 2002 r.; kredyty - 8000 USD i 13000 zł.

Bogdan Bojarski
na zasiłku przedemerytalnym; na koncie 6500 zł; mieszkanie lokatorskie 47,4 m kw.; garaż 18 m kw.; zarobił: diety radnego - 11853 zł, zasiłek - 9.590 zł; ma fordę escorta z 1997 r. i opła astry z 1997 r.

Ryszard Czupa
pracownik spółki, prowadzi działalność gospodarczą; ma 14 akcji NFI; domy 540 m kw. i 170 m kw. warte 180 tys. zł; mieszkanie 54 m kw. warte 4 tys. zł; jest właścicielem gospodarstwa sadowniczego wartego 5.000 zł; ma sklep i działkę pod kioskiem handlowym - 20 tys. zł; otrzymał 7267 zł renty, 10.800 zł diet radnego, w Urzędzie Miasta w Czarnem zarobił 372 zł, a z działalności gospodarczej 1118 zł.

Eugeniusz Dmytryszyn
dyrektor szkoły w Koczale, przewodniczący Rady Powiatu Człuchowskiego; na koncie 18 tys. zł; mieszkanie

71,5 m kw. warte 50 tys. zł; garaż 16,5 m kw. wart 2000 zł; zarobił 81843 z pracy w szkole, 19248 z diet radnego.

Teresa Duda
nauczycielka; dom 128 m kw. wart 50 tys. zł; z pracy zawodowej zarobiła 41.799 zł, z diet radnej 8.400 oraz 132 zł z praw autorskich; ma opłaconą corsę z 1993 r.

Włodzimierz Foryszewski
pracownik Powiatowego Centrum Gospodarki i Integracji Europejskiej; na koncie 7500 zł, mieszkanie 77 m kw. (wynajmuje); ma nieruchomości 14,73 m kw. o wartości 5 tys. zł, jeździ toyotą yaris z 2001 r.; nie podaje swoich dochodów.

Aleksander Gappa
starosta człuchowski; dom 164 m kw. wart 300 tys. zł, zarobił 118 tys. zł; ma opłaconą corsę z 2002 r.; kredyty - 50 tys. zł.

Adam Kisielowski
emerytowany nauczyciel; na koncie 7.000 zł; dom 120 m kw. warty 220 tys. zł; dochody: z emerytury 18.350 zł, z diet radnego 14.400 zł; ma renault clio z 2000 r.

Arkadiusz Kubalewski
sekretarz Urzędu Gminy w Człuchowie; na koncie 45

tys. zł; wynajmuje mieszkanie 69 m kw.; ma gospodarstwo rolne 1,35 ha warte 7.000 zł i grunty rolne 19,59 ha; zarobił 116 tys. zł z tytułu zatrudnienia, 1.056 zł z umów-zleceń, 8.400 zł z diet radnego; jeździ toyotą z 1996 r.

Włodzimierz Kucharski
przedsiębiorca; na koncie 50 tys. zł; przychód z działalności gospodarczej 119.587 zł; diety radnego - 8.400 zł

Dariusz Pigoński
lekarz; dom 260 m kw. warty 400 tys. zł; miał 42.568 zł dochodu z praktyki lekarskiej, w SP ZOZ zarobił 23 tys. zł, otrzymał 8.400 zł diet; ma renault laguna z 1997 r.; kredyty - 110 tys. zł hipotecznego i 13 tys. zł samochodowego.

Tadeusz Szypryt
dyrektor Zespołu Szkół w Debrznie; mieszkanie 60 m kw. warte 67 tys. zł; garaż 25 m kw. warty 5000 zł; zarobił 53854 zł w szkole i 12000 zł diet radnego; jest współwłaścicielem skody octawii z 1999 r i opła astry z 2000 r.

Leszek Wąsikowski
prywatny przedsiębiorca; na koncie wymienił banki, ale nie podał kwot; dom 360

m kw. warty 300 tys. zł, gospodarstwo rolne 230 ha warte 5 mln zł; nieruchomości 0,5 ha warte 600 tys. zł; z działalności gospodarczej uzyskał 44154 zł przychodu, z najmu i dzierżawy 5400 zł, a z diet radnego - 10800 zł; kredyty - 1384000 zł.

Ryszard Wójcik
kierownik GOPS w Człuchowie; na koncie 3000 zł; dom 60 m kw. warty 40 tys. zł; zarobił 57547 zł z pracy zawodowej i 8114 zł diet radnego.

Lech Zwoliński
nauczyciel; na koncie 20 tys. zł oraz 25 tys. zł w papierach wartościowych; mieszkanie 89 m kw. warte 60 tys. zł; zarobił 31626 zł jako nauczyciel i 14.400 z diet radnego.

Andrzej Żmuda-Trzebiatowski
dyrektor Gimnazjum w Przechlewie; na koncie 1000 zł i 65 euro; mieszkanie 68 m kw. warte 15000 zł; dom w budowie 250 tys. zł; zarobił 45575 zł z tytułu zatrudnienia i 14400 zł diet radnego; ma kredyt hipoteczny - 67914 zł.

Opracował
Piotr Furtak

Szansa na sukces

21 uczestników wzięło udział w „Szansie na sukces” zorganizowanej przez Gminny Dom Kultury w Rzeczenicy. Zdecydowany sukces odniosła Małgorzata Dwojak z Rzeczenicy. Za „Najtrudniejszy pierwszy krok” otrzymała zarówno Grand Prix konkursu, jak i nagrodę publiczności. Dla wszystkich wystarczyło drobnych upominków i słodczy.

RZECZENICA

Dziennik
Bałtycki

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

Z powiatu

::5

piątek 13 sierpnia 2004 r.

Przechlewo. Nad wodą

W balonik bez przymusu

Kilkadziesiąt osób wzięło udział w II Rodzinnych Zawodach Wędkarskich i Rodzinnym Turnieju Piłki Nożnej, imprezach zorganizowanych przez Ośrodek Sportu i Rekreacji nad jeziorem Końskim. Nie brakowało uczestników spływów kajakowych, turystów oraz mieszkańców Przechlewa. Kilkaset osób przyglądało się rywalizującym rodzinom.

– Udział w Rodzinnych Zawodach Wędkarskich wzięło 11 rodzin m.in. z Sulejowa, Człuchowa i Przechlewa – mówi Teresa Łopusińska, dyrektor Ośrodka Sportu i Rekreacji w Przechlewie. – Pierwsze miejsce zajęła rodzina Budek z Przechlewa. Udało jej się złowić 3,42 kg ryb. Drugie miejsce zajęła rodzina Małeckich z Przechlewa (2,32 kg), trzecie – rodzina Nitz z Człuchowa (1,24 kg).

Do rodzinnego Turnieju piłki Nożnej zgłosiło się 19 drużyn. Ekipy zostały podzielone na starszych i młodszych. W grupie młodszej grało sześć drużyn, w grupie drugiej 13.

– W grupie młodszej pierwsze miejsce zajęła ro-

dzina Szumacher z Przechlewa przed rodziną Latkowskich również z Przechlewa – dodaje Teresa Łopusińska. – Wśród starszych zwyciężyła rodzina Wirkus z Przechlewa przed rodziną Michałowskich z Pakotulsk.

W trakcie turniejów odbył się pokaz sprzętu policyjnego przygotowanego przez policjantów

z Komendy Powiatowej Policji w Człuchowie. Dużym zainteresowaniem wśród turystów cieszyło się mierzenie zawartości alkoholu za pomocą alkomatu. Co odważniejsi próbowali wydymać kilka promili i to bez żadnych konsekwencji.

Policjanci przeprowadzili także konkurs o ruchu drogowym dla dzieci w wieku 9-11 lat.

– W konkursie wzięło udział 18 dzieci – dodaje Teresa Łopusińska. – Pierwsze miejsce wywalczyła Kinga Sobańska, drugie Dawid Banaszek, trzecie Krystyna Pastwa, wszyscy z Przechlewa.

Przy okazji rozgrywanych turniejów został przeprowadzony konkurs na miss i mistrza lata 2004. Miss lata została Karolina Stańczyk z Sulejowa, misterem – Waldemar Kowalski z Chojnic. Misterem publiczności został dwutetni Oliwer Szumacher z Przechlewa.

(kil)



Dużym powodzeniem cieszyło się... dmuchanie w „balonik”.

Fot. Krzysztof Lichucki

Gmina Człuchów. Oświatowe inwestycje

Przed pierwszym dzwonkiem

W Gimnazjum Gminnym w Barkowie trwają prace związane z budową budynku kotłowni na słomę oraz magazynu paliwa. Prace wykonywane są przez Zakład Gospodarki Komunalnej przy Urzędzie Gminy Człuchów. Kotłownia na słomę w Barkowie będzie drugą tego typu kotłownią w szkołach gminny Człuchów.

– W ramach prac został zniwelowany teren pod kotłownię – powiedział nam Arkadiusz Kubalewski, sekretarz gminy Człuchów. – Została wykonana droga dojazdowa, przyłącze wodociągowe, kanalizacja sanitarna oraz fundament pod budynek kotłowni oraz magazynu paliwa.

Według oceny samorządowców pierwsza kotłownia oddana do użytku w ubiegłym roku doskonale spraw-

dziła się w szkole w Wierchowiu Dworcu.

– Przyniosła wielorakie korzyści: znaczne oszczędności na opale, zminimalizowana została uciążliwość emisji szkodliwych gazów, rolnicy mieli możliwość pozbycia się słomy, a pieniądze za słomę zostały na lokalnym człuchowskim rynku w kieszeni rolników – wymienia Arkadiusz Kubalewski, sekretarz gminy Człuchów.

Z chwilą zakończenia prac budowlanych na teren budowy wejdzie firma zewnętrzna, która wykona układ technologiczny kotłowni na słomę o mocy 300 kW oraz wewnętrzne sieci centralnego ogrzewania w budynkach szkolnych. Konstrukcja kotła pozwalać będzie również na spalanie odpadków drewna. Proces spalania jak również przesyłu ciepła będzie w pełni



Wybudowana niedawno w Wierchowiu kotłownia na słomę doskonale spełnia swoją rolę.

Fot. Piotr Furtak

zautomatyzowany. – Całkowity koszt robót to kwota 566 tys. zł – dodaje Arkadiusz Kubalewski. 50 proc. tej kwoty to środki zewnętrzne pozyskane przez władze gminy z Urzędu Marszałkowskiego w ramach kon-

traktu wojewódzkiego i z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Gdańsku.

Zakończenie inwestycji ma nastąpić w październiku.

(kil)

Z POWIATU CZŁUCHOWSKIEGO

■ Święto plantatorów



Gratulacje odebrał m.in. Józef Barski.

Fot. Krzysztof Lichucki

DEBRZNO. Siedemdziesięciu plantatorów otrzymało podziękowania od Mirosława Buraka, burmistrza miasta i gminy Debrzno oraz Mariana Pastuchy, wicestarosty powiatu człuchowskiego. Organizatorem I Święta Truskawki i Porzeczek było Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Debrznie. Na placu przed centrum bawili się nie tylko plantatorzy, ale również mieszkańcy miasteczka i turyści. Po recitalu Przemka Nowaka do późnych godzin nocnych trwała zabawa przy muzyce zespołu Sunset.

– Jest to pierwsze święto, nasza wielka próba – powiedziała nam Beata Babicz, dyrektor Centrum Kultury, Sportu i Turystyki w Debrznie. – Myślę, że nie ostatnia. Jest zapotrzebowanie na tego typu imprezy. Ludzie chcą się bawić.

(kil)

■ Festyn społeczeństwa

KOCZAŁA. Jedenaście drużyn reprezentujących sołectwa i zakłady pracy rywalizowało o puchar wójta koczańskiej gminy w III turnieju sołectw. Po ambitnej walce okazało się, że najlepiej z zadaniami turnieju poradzi sobie zawodnicy OSP Koczała, którzy byli niepokonani w rzucie beretem i walkiem oraz w biegu w workach. Drugie miejsce i puchar przewodniczącego Rady Gminy zdobyło sołectwo Pietrzykowo wiodące prym w przeciąganiu liny. Puchar prezesa LKS Granit za trzecie miejsce odebrali przedstawiciele sołectwa Łękinia, niepokonani w rzutach lotką. Mieszkańcy Starzna byli najlepsi w skokach na skakance, a mieszkańcy Koczały wykazali się wszechstronnością, choć zabrakło im sprytu i musieli zadowolić się czwartym miejscem. Pracownicy Poldanoru zaimponowali siłą i pokonali wszystkich w rzutach piłką lekarską.

(KP)

R E K L A M A

Uniwersytet Ludowy w Radawnicy

zaprasza
do szkół policealnych na następujących kierunkach kształcenia,
prowadzonych systemem dziennym lub zaocznym:

1. Terapia zajęciowa - 2 lata,
2. Dietetyka - 2 lata,
3. Pracownik socjalny - 2,5 roku,
4. Opiekun w domu pomocy społecznej - 2 lata,
5. Asystent osoby niepełnosprawnej - 1 rok,
6. Opiekunka środowiskowa - 1 rok,
7. Turystyka - 2 lata.

Przyjmujemy zapisy do Liceum Ogólnokształcącego dla dorosłych na podbudowie szkoły zasadniczej - 3 lata (zapewniamy kadry posiadające duże doświadczenie i osiągnięcia w nauczaniu w szkołach średnich).

Placówka posiada dobrą bazę dydaktyczną oraz internat i stołówkę. Działa nieprzerwanie od 1946 r. Szkoły posiadają uprawnienia szkół publicznych, kadra stwarza warunki sprzyjające rozwojowi intelektualnemu oraz emocjonalnemu słuchaczy. Szkoły dzienne są bezpłatne, w pozostałych obowiązuje niskie czesne. Informacji udzielamy pod nr. tel. 0-67-263-13-93 lub www.ul-radawnica.webpark.pl

Nasz adres:
Uniwersytet Ludowy
77-405 Radawnica, ul. Uniwersytecka 6

165653A

KOTŁY OPALANE

- peletem
- zasyp raz na tydzień
- drewnem
- trocinami
- węglem
- miałem
- zrabkami

W ofercie kotły:

KOSTRZEWA, BUDERUS, HAJNÓWKA, ATMOS

EKODOMAR Człuchów
ul. Batorego 18
tel. (059) 834 60 58
tel. kom. 602 179 313

ŻAGIEL
usługi finansowe

kompletna kottownia
6990 zł netto

Przystan Żywiec. Gratulujemy.

9.07.2004 - 22.08.2004

Kup piwo Żywiec.

Zbieraj kapsle, puszki i monety Żywca.

Wymień je na atrakcyjne nagrody w punktach

„Przystan Żywiec.” lub „Żywiec Bus”

Wybrzeże:

Międzyzdroje, Kołobrzeg, Mieleno, Ustka, Łeba, Dębki,
Jastrzębia Góra, Władysławowo, Jastarnia, Karwia, Krynica Morska.



Debrzno. Złot motocykli

Ach, ci mężczyźni



Tradycyjnie uczestnicy zlotu przejechali ulicami Debrzna.

Trzy dni trwał V Ogólnopolski Złot Motocykli Ciężkich i Weteranów, który odbył się nad jeziorem Żużek w Debrznie. W imprezie wzięło udział ponad 300 uczestników – miłośników motoryzacji, palonej gumy oraz zapachu benzyny. Przyjechali na świetnie odrestaurowanych motocyklach z czasów II wojny światowej, nowoczesnych ponad stukonnych BMW, Hondach czy Kawasaki, ale i na popularnych przed laty motorowerach marki Komar. W tej niezliczonej ilości motorów przeróżnych marek nie zabrakło znanych z rodzimej produkcji Junaków. Sporo było motocykli Harley-Davidson, trójkołowców oraz wszelakiej maści ciężkich zaprzęgów rosyjskich jak: Dniepr, Ural oraz M-72. Niektórzy złotowicze przyjechali... gokartem, inni samochodami wojskowymi sprzed sześćdziesięciu lat oraz współczesnymi amerykańskimi.

Mimo że jest to impreza ogólnopolska przyjechali także goście z zagranicy – powiedział Marek Mazurczuk, prezes Stowarzyszenia „Płonące Wały”. – Gościmy motocyklistów z Czech, Słowacji, Niemiec...

Odziani w skóry, bądź w kompletne umundurowanie dumnie paradowali swoimi maszynami ulicami Debrzna. Na drodze między Debrznem a Słupią na tzw. pasie startowym licznie zgromadzenie mieszkańcy Debrzna i turyści mogli obejrzeć motory. Złotowicze chętnie dzielili się swoją wiedzą na temat motoryzacji.

Dzięki temu hobby mam możliwość wyjazdów na różne złoty miłośników odjazdowych maszyn 20-ego wieku, a zarazem poznania ciekawych ludzi – mówi weteran złotych z Lubonia koło Poznania. – Podczas wyjazdów na drodze można przeżyć cieka-

we i interesujące sytuacje. Być prawdziwym motocyklistą to tak, jakby zarazić się jakąś dziwną chorobą, która tkwi w duszy do samego końca.

Spore zainteresowanie wzbudził motocyklista, który przyjechał do Debrzna na NSU Wermacht z 1934 roku w kompletnym umundurowaniu razem z pistoletem maszynowym.



Zainteresowanie wzbudził Krzysztof Cimoszko z Czarnkowa, który na zlot przyjechał w niemieckim umundurowaniu na NSU z 1934 roku.



Niektórzy podczas parady jechali ... bokiem.

Fot. K. Lichucki

Krzysztof Lichucki

Fot. K. Lichucki

Fot. K. Lichucki





Bocianowo

Wyników międzynarodowego spisu bocianów jeszcze nie ma. Wiadomo jednak już, że tych ptaków jest w tym roku wyjątkowo dużo. Takie obrazy w powiecie człuchowskim to częsty widok.

GMINA DEBRZNO

Dziennik Bałtycki

www.naszemiasto.pl
serwis informacji lokalnych

piątek 13 sierpnia 2004 r.

Samo życie

::7

KRONIKA

■ Kosmetyczni z Łodzi

DEBRZNO. Na kremy firmy Vichy połamili się czterej złodzieje w Debrznie. Około godziny 16 odwiedzili tutejszą aptekę. Dwóch zasłoniło oko kamery, znajdującej się w pomieszczeniu. Pozostali wygarnęli z gabloty markowe kremy, wartości 650 złotych. Nie cieszyli się jednak długo swoim łupem. Ich działania zauważyła właścicielka apteki, która zawiadomiła policję. „Kosmetyczni” uciekli porzucając. Dwóch z nich policja złapała 500 metrów dalej. Po godzinie w ręce mundurowych wpadła pozostała dwójka. Cała czwórka to mieszkańcy... Łodzi, w wieku od 25, 31, 32 i 45 lat. Pod uwagę brana jest możliwość, że „łódzka czwórka” to zorganizowana grupa i ma na sumieniu więcej podobnych przestępstw.

■ Cesna w gryce

KOCZAŁA. Tutejsi mieszkańcy przecierali oczy kiedy wieczorem, na polu gryki przy ul. Polnej, wylądował... Cesna 177. Nie był jednak zamierzony efekt. Ciągłomowy ani skutek pomylki pilota. Awionetka lecąca ze Szupska do Warszawy „przysiadła” z trudem, bez wysuniętego podwozia. Awaryjne lądowanie wymagała na pilocie awaria silnika. Dwie osoby, które znajdowały się w awionetce wyszły jednak z tego zdarzenia bez szwanku.

(stef)

Powiat człuchowski. Kłótnie rodzinne...

Z siekierą w tle

Bieda, pijaństwo, a może... upał? Kiedy i dlaczego „niewinna” złość zamienia się w ślepią furę, a machnięcie ręką w cios siekierą lub nożem. Okazuje się, że nie trzeba wiele, aby rodzinna sprzeczka przeistoczyła się w morderczy amok. Zwłaszcza, kiedy krew rozgrzewa wypity alkohol. W ubiegłym tygodniu atak siekierą zakończył sprzeczki dwóch sąsiadów w Cierzniach, najprawdopodobniej szwagra z byłym teściem. Zaledwie kilka dni później w Szczytnie doszło do kolejnej próby zabójstwa. Tym razem w wyniku kłótni małżeńskiej. Wieczorem, w trakcie sprzeczki 41-letni mężczyzna ugodził nożem swoją żonę. Potem zadzwonił po pogotowie. 33-letnia kobieta trafiła do szpitala z raną klatki piersiowej i przebitym płucem. Sprawcę zatrzymała policja. Miał ponad 2 promile alkoholu we krwi. Trzy dni wcześniej tylko trzymany w ręce kij uchronił zaś przed ciosem siekierą w głowę mieszkańca Cierzni. Obserwujący zajście sąsiedzi zawiadomili policję.

- W środę o godzinie 18.55 dyżurny otrzymał zgłoszenie o awanturującym się mężczyźnie, najprawdopodobniej uzbrojonym w siekierę - relacjonuje Jerzy Adamczyk z człuchowskiej KPP.

Jedną z przyczyn groźnych w skutkach awantur jest wypity wcześniej alkohol.

- Po przybyciu na miejsce patrolu policji informacje potwierdziły się.

Rozjuszony mężczyzna groził swojemu sąsiadowi. Wcześniej próbował ugodzić go siekierą w głowę. Blisko 70-letnia ofiara zasłoniła się kijem i doznała jedynie obrażeń ręki. Najprawdopodobniej przyczyną zatargu był spór rodzinny. Niespodziany zabójca, 46-letni mężczyzna został zatrzymany do wyjaśnienia i... wytrzeźwienia.

W wydychanym powietrzu miał 1,8 promila alkoholu.

Obu

sprawcom prokuratura przedstawiła zarzut usiłowania zabójstwa. Zastosowano wobec nich trzymiesięczny areszt tymczasowy. Niedoszłym zabójcom grozi od 8 do 25 lat pozbawienia wolności lub dożywocie.

W takiej samej sytuacji znalazł się główny bohater „siekierzady” z lipca tego roku, Kazimierz L. Również w tym przypadku do zdarzenia doszło po libacji alkoholowej. Podczas kłótni polniczanin uderzył siekierą w kark swojego współbiedniaka. Poszkodowany mężczyzna z raną głęboką na 3 cm i o długości 6 cm trafił do szpitala.

Skąd tyle agresji?

- Trudno mówić o przyczynach takich wydarzeń. Każdą sytuację, osobę trzeba bowiem traktować indywidualnie, sięgnąć do źródeł takiego, a nie innego zachowania - mówi Wiesława Macugowska, psycholog. - Nie trudno jednak dostrzec, że w każdym z opisanych przypadków istotną rolę odegrał alkohol, który wyzwał i potęgował agresję. Osoba uzależniona nie ma kontroli nad swoim zachowaniem. Z drugiej strony przyczynić mogły się do tego długo chowane urazy i brak umiejętności komunikacji. Emocje kumulują się i zadaniony konflikt może wybuchnąć z byle powodu - z siłą nieadekwatną do sytuacji. Zarówno sprawcy jak ich rodziny powinny skorzystać z pomocy specjalisty.

(stef)

Na początek Rzeczenica

„Mokosz” dla kobiet

To, co zrobisz dla siebie dziś, zapoczątkuje w przyszłości - tak zachęcają młode kobiety do aktywności społecznej i profilaktyki zdrowotnej członkinie Dziewczęcej Grupy Nieformalnej „Mokosz”. Pierwszy krok zachęcający kobiety do działania już we wtorek 17 sierpnia br. w Gminnym Ośrodku Kultury w Rzeczenicy. O godzinie 13.00 rozpocznie się tu spotkanie z udziałem specjalistów pośrednictwa pracy i prawa pracy pod hasłem „Praca - dobro pilnie poszukiwane”. Zaproszenie skierowane jest do wszystkich kobiet młodych wiekiem i duchem.

Grupa „Mokosz”, organizator spotkania, działa przy człuchowskim kole Ligi Kobiet Polskich. Spotkanie w Rzeczenicy jest początkiem realizacji projektu „Dziś dla

siebie samej - lepsze jutro razem”. Projekt został zatwierdzony i jest finansowany przez Narodową Agencję Programu „Młodzież” ze środków unijnych. Oprócz sześciu cyklicznych spotkań w powiecie chojnickim, człuchowskim i tucholskim, powstanie strona internetowa. Będzie również wydawany dwumiesięcznik dotyczący zdrowia i problemów kobiet.

- Dostałyśmy środki na realizację pierwszego projektu, jaki powstał w naszym kole, to bardzo budujące - mówi Sylwia Stachowicz-Miastkowska, przewodnicząca koła LKP w Człuchowie. - Przygotowane są już kolejne dwa projekty, jeden z nich w koalicji z innymi człuchowskimi stowarzyszeniami samopomocowymi. Zapraszamy do współpracy wszystkie panie, którym bliska jest idea obrony praw kobiet. (deef)

MOIM ZDANIEM

■ Nie pierwsza

Niedawno przeczytałem w „Dzienniku” o pierwszej pielgrzymce, która wychodzi z Człuchowa. Niestety, nie jest to prawda. Pierwsza taka pielgrzymka została zorganizowana w latach 70-80. Pielgrzymki z Człuchowa wychodziły przez kilka lat, potem była długa przerwa. Rozumiem jednak, że ks. Czecholiński mógł o tym nie wiedzieć, ponieważ w naszej parafii jest od niedawna.

Człuchowianin

■ Czyj puchar?

Podczas ostatniego motocrossu obserwowałem wręczanie pucharu dla najlepszych zawodników. I zastanowiła mnie jedna rzecz. Podczas imprez sportowych wręczane są tzw. puchary starosty, czy też wójta lub burmistrza. Za czyje pieniądze są one jednak kupione? Czy z prywatnych pieniędzy naszych samorządowców? Czy z pieniędzy podatników? Może powinny się one nazywać np. puchar mieszkańców powiatu czy gminy, albo puchar powiatu czy gminy? Tak chyba byłoby uczciwiej.

mieszkaniec Człuchowa

Masz pokoje lub domek do wynajęcia?

Kup ogłoszenie

w „Banku Kwater”

a ukaże się ono aż w siedmiu gazetach w Gdańsku, Olsztynie, Poznaniu, Wrocławiu, Krakowie, Łodzi oraz portalu internetowym Gratka.pl

KUPON z potwierdzeniem wpłaty na konto POLSKAPRESSE Sp. z o.o. oddział „Prasa Bałtycka”: BRE BANK SA Oddział Regionalny Gdańsk 921140 1065 0000 3148 0700 1001

■ WRZUĆ DO JEDNEJ Z NIEBIESKICH SKRZYNEK DZIENNIKA BAŁTYCKIEGO

■ ZOSTAW W BIURZE OGŁOSZEŃ (adresy Biur Ogłoszeń w stopce redakcyjnej)

■ PRZEŚLIJ FAKSEM Gdańsk, (058) 30-03-213

■ PRZEŚLIJ POCZTĄ pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, z dopiskiem Bank Kwater

KUPON Bank Kwater

Kupon Bank Kwater uprawniający do jednego ogłoszenia drobnego w Dzienniku Bałtyckim, Gazecie Olsztyńskiej, Gazecie Poznańskiej, Głosie Wielkopolskim, Gazecie Wrocławskiej, Gazecie Krakowskiej, Dzienniku Łódzkim oraz portalu internetowym Gratka.pl

PROSIMY WYPEŁNIAĆ DRUKOWANYMI LITERAMI I ROBIĆ ODSTĘPY MIĘDZY WYRAZAMI; TREŚĆ OGŁOSZENIA NALEŻY ZACZĄĆ OD NAZWY MIEJSCOWOŚCI

Treść: _____

Wylacznie do wiadomosci biura ogłoszen

BANK KWATER

Ogłoszenie do 15 słów = 39 zł*

*cena zawiera VAT

SPIS RUBRYK:

1. Nad morzem

2. Nad jeziorami

3. W górach

4. Za granicą

5. Różne

Nr rubryki

imię i nazwisko

adres

numer dowodu osobistego

telefon

podpis czytelny imię i nazwisko

168774

Człuchów. Nagroda dla rocznika 1994 Mlekołaki na obozie



W turniejach piłki nożnej chętnie biorą udział chłopcy i dziewczynki.

Fot. Dorota Fudala

Mlekołaki" czyli piłkarze i piłkarki rocznika 1994, przyjechały na prawie dwutygodniowy obóz sportowy do Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Człuchowie. To nagroda dla największych talentów z województwa pomorskiego i zachodniopomorskiego uczestniczących w Ogólnopolskim Turnieju Młodzi Piłki Nożnej „Z podwórka na stadion”. Obóz organizowany jest przez Polski Związek Piłki Nożnej, finansuje go natomiast Ministerstwo Edukacji Narodowej i Sportu. Wśród 32 najlepszych dziewczyn i 48 chłopców nie

brakło znajomych z turnieju im. Marka Wielgusa. Uczestnicy obozu wykorzystują również obiekty Powiatowej Bursy Szkolnej. - Dzieci korzystają z głównej płyty boiska, rzadko mogą zagrać w takich warunkach - mówi Mirosław Urban, opiekun dziewczynki ze Zblewa. - Bardzo często trenerzy piłkarscy wracają z kolejnymi grupami. Rekordzista jest w Człuchowie piąty raz. Na pytanie dlaczego, odpowiadają krótko: „bo tu jest najlepiej i coraz lepiej”.

(deef)

Czarne. Z Husarią po Czernicy Czas na kajaki

Z dużym zainteresowaniem spotkała się propozycja aktywnego wypoczynku złożona mieszkańcom Czarnej przez Klub Garnizonowy. W VI Ogólnopolskim Spływie Kajakowym „Z Husarią po Czernicy” udział wzięło 70 osób. Nie jest to może rekord, bo w ubiegłym roku do wiosłowania zasiadło ok. dwustu osób, ale ważne jest to, że impreza cieszy się cały czas sporym powodzeniem.

Widocznie poprzednie spływy organizowane przez nas były dobre - stąd też tak wielu kajakarzy - mówił podczas ubiegłorocznej imprezy Władysław Pisula, prezes koła PTTK w Czarnej i komandor spływu.

W ciągu trzech dni spływu uczestnicy spływu pokonali 24 km rzeką Czarnicą.

Spływ rozpoczął się w piątek wieczorem pobytem w leśniczówce Dzików, bo nie ma nic lepszego dla wspólnej wyprawy, niż rozpocząć je integracyjnym ogniskiem. Sobotni etap zakończył się koło leśniczów-



Uczestnikom rajdu nie brakowało dobrej pogody i... dobrego humoru.

Fot. Piotr Furtak

ki Głuszc. Tu też nie brakło wspólnych zabaw i konkursów. Uczestnicy

spływu pożegnali się w niedzielne popołudnie w Czarnej Młynie. (BaKa)

Człuchów. Koszykówka Na plaży

W niedzielę, 22 sierpnia na plaży nad jez. Rychnowskim odbędzie się IV Turniej Trio Basket o puchar dyrektora Ośrodka Sportu i Rekreacji. Jego organizatorem są koszykarze Chmur, najaktywniejsi i zdolniejsi amatorzy tej dyscypliny w naszym mieście.

- Organizujemy turniej w kategorii open - mówi Michał Rekowski kapitan Chmur. - Mogą więc wziąć w nim udział wszyscy bez względu na wiek i płeć. Na najlepszych czekają nagrody.

System gier będzie uzależniony od liczby zgłoszeń. Zapisy przyjmowane będą tuż przed rozpoczęciem turnieju od godz. 10.00. Pierwszy pojedynek rozpocznie się około godz. 10.30. Nie ma wpisowego.

Przypomnijmy: w ubiegłym roku w trzeciej edycji turnieju udział wzięło dziesięć drużyn. Zwyciężyli organizatorzy - Chmury Człuchów. Jak będzie w tym roku? Michał Rekowski liczy, iż dopiszą koszykarze nie tylko z Człuchowa i całego powiatu, ale także Chojnic.

Patronat medialny nad rywalizacją objął „Dziennik Bałtycki”.

Fot. Piotr Furtak

R E K L A M A

PRACA

ZATRUDNIĘ

DROBNYCH podwykonawców remontowo-budowlanych, 552-17-46

EKSPEDIENTKĘ z doświadczeniem zatrudnię Oferty.. Lębork ul.Przymurna 9

ELEKTRYKA i mechanika samochodowego, (0-58) 531-27-73, 0-509-550-372

FRYZJERÓW damskich zatrudnię do nowo otwieranego, renomowanego salonu fryzjerskiego w Gdańsku. Korzystne warunki, 0-601-670-230

LĘBORK zlecę szpachlowanie i malowanie płyt kartonowo-gipsowych, 0-600-873-734

MAGAZYNIERA - kierowcę wiek do 30 lat wyk. min. zawodowe praw, kat. B z Lęborka lub bliskich okolic, (0-59) 843-63-84

OPERATORA koparko-ladowarki - zatrudnię - najchętniej emeryta / okolicie Stawna /, 0-603-933-303

STOLARZY zatrudnimy Kontakt osobiście Zakład Stolarski Nowa Wieś Lęborska ul. Dworcowa 2 lub tel., (0-59) 861-23-48

ZATRUDNIĘ młodą pracownicę do pomocy w Barze w Łebie, 0-606-350-805

FIRMA Work Service zatrudni Hostessy do promocji. Wy-magania: wiek do 26 lat, osoby uczące się, miła aparycja i komunikatywność. Kontakt: 0 6 0 7 / 8 7 0 - 1 4 4 mp.gdansk@workservice.pl

OGRODNICTWO Holandia, paszport niemiecki, możliwość przejazdu kredytowanego, certyfikat M G P I P S, (0-67) 265-05-90, 0-604-406-633

PRACOWAŁEŚ: Niemcy, Holandia, Austria- odbierz podatek, (0-58) 301-82-63

PRACOWNIKÓW - platformy wiertnicze, 0-602-618-747

SZUKAM PRACY

KIEROWCA ABCE z Busem 7 osobowym lub do 11. Podejmie pracę na terenie Słupska lub w okolicach, 0-603-792-759

KOSZTORYSANT robót budowlanych poszukuje pracy, praktyka, samochód, 0-604-623-910, Słupsk

KSIĘGOWA doradzi i pomoże poprowadzić księgowość i zarządzać finansami, doświadczenie, 0-505-015-610

OGRODNIK doświadczony, kierowca, j. niemiecki wykształcenie średnie podejmie każdą pracę, (0-59) 842-39-67

DOŚWIADCZONA księgowa doradzi i pomoże poprowadzić księgowość i zarządzać finansami, 0-505-015-610

MŁODA dyspozycyjna z minimum sanitarnym poszukuje pracy, 0-503-931-215

STUDENTKA podejmie każdą pracę na sezon, (0-59) 844-01-13, Słupsk

AUTO MOTO

SPRZEDAM

AUDI 80, 1,3 benz./gaz, 1985r., 2500 zł, grafitowy metalik, pilnie, (0-59) 833-53-01

CIĄGNIK C 330, Cena do uz, 0-888-327-875

FIAT 126 p benzyna, 1989, 1100, (0-59) 810-47-01

FIAT 126 P, 1987 r, 500 zł, na chodzie, Słupsk, (0-59) 844-28-61 po 20,00

FORD Fiesta 1,1 1994, biały, sprowadzony, 5000zł, 0-501-871-607

FORD Fiesta, 1,0, 1991r., czerwony, karła pojazdu, AA, RM, dwie opony zimowe, stan bdb, 0-696-026-179

FORD Focus 1.6Benz, 1999, 28.000zł, 0-601-615-418

FORD Sierra, 2,0, 4 500 zł, srebrny, 4 drzwiowy, 0-692-128-854

FORD Transit, 2,5 D, 1991 r, R, AA, Słupsk, 0-504-283-318

HONDA CRX, 1,6, 1991 r, 160 000, morski metalik, perła, wersja USA ES, SZ, nowe opony, skórzana tapicerka, Słupsk, 0-880-236-835

KOMBAJN Bizon, 1984r., z szarpaczem słomy, garażowany, stan dobry, cena 18500 zł, Człuchów, 0-502-517-703

MERCEDES 124 E, 1994 r, 22 500 zł, kremowy, bogate wyposażenie, 0-502-499-106

MERCEDES 190, 2,5 D, 1992 r, czarny, Słupsk, (0-59) 843-02-70

MOTOCYKL IŻ Planeta 3, 1962 r, z koszem, Słupsk, (0-59) 843-07-44, 0-604-972-290

OPEL Astra 1,7 TD, 1993, 10.000zł, 0-601-615-418

OPEL Astra, 1,4, 1992 r, 8 000 zł, czerwony, 3- drzwiowy, AF, dwa dni w kraju, 0-692-128-854

OPEL Astra, 1,4, 8200 zł, niebieski, 5 drzwi, 0-604-994-345

OPEL Astra, 1,6, 1993 r, 9 500 zł, czerwony, zadbane, Słupsk, (0-60) 825-12-19

OPEL Astra, 1,7 TDI, 1995 r, bordo, 5 drzwiowy CZ, WS, tapicerka welurowa stan bardzo dobry, Bytów, 0-506-983-683

OPEL Kadett 1986 r., 1,3 plus gaz srebrny, hak, 3300 zł, 0888-280-006

OPEL KADETT kombi, 1,4, 3 500 zł, granat, 3 drzwiowy, 0-692-128-854

OPEL Kadett kombi, 1,8i, 91 r, 5000,-, srebrny metalik, + części, (0-59) 858-52-58, 0-691-788-485

OPEL Kadett, 1,6, 3 500 zł, biały, 5 drzwiowy, 0-692-128-854

PEUGEOT 309, 1,1, 1991 r, 3 000 zł, biały, 5- drzwiowy 2 dni w kraju, 0-692-128-854

POLONEZ Caro, 1,5 instalacja gazowa, 1991 r, 3700 zł, Słupsk, 0-888-964-701

RENAULT 19 1992/93 1,7 benz/gaz, bogate wyposażenie, ekonomiczny 8.200zł, 0-503-108-766

RENAULT Twingo, 1,3, 1994 r., 9.500, zielony, instalacja gazowa, nowe opony letnie + zimowe, Chojnice, 0-501-034-506

SEAT Ibiza, 1,5, 1991 r, 3 500 zł, biały, 5- drzwiowa dwa dni w kraju, 0-692-128-854

VW bus T-4 1993 r., 6-osobowy, skrzyniowy, 2,4 D, niebieski, 135 tys. km, stan bardzo dobry, przygotowany do rejestracji, 12200 zł, 0888-280-006

VW Golf I 1,5 Diesel, (0-59) 863-94-47

VW polo 1,1 1992, biały sprowadzony z opłaconą akcyzą 5000zł, 0-501-871-607

VW T 2, 2000, 1990, (0-59) 810-36-41, 0-508-200-409

VW Vento, 1,8, 1992 r, 13 500 zł, granat, 4 drzwiowy, 0-692-128-854

KUPIĘ

Al Gotówka. Osobowe, dostawcze 554-44-00, 0604-215-315

AUTA powypadkowe, uszkodzone, gotówka, (0-58) 561-39-14, 0-602-312-873

USZKODZONE, nierejestrowane, skorodowane, 0-505-515-191

NIERUCHOMOŚCI

SPRZEDAM

10 km od Słupska, działkę budowlaną sprzedam, (0-59) 846-21-07, 0-501-399-800

BYTÓW - okolicie pół domu działka 8ha ogrodzona 80.000zł, 0-698-548-480

BYTÓW, ul Zwycięstwa mieszkanie spółdzielcze 49 m kw oraz garaż murowany, 0-601-308-189

BYTÓW, mieszkanie spółdzielcze własnościowe 49 m kw ul. Zwycięstwa oraz garaż murowany, 0-601-308-189

CZŁUCHÓW, mieszkanie 3-pokojowe, 69 mkw, parter, os. Witosła 19/9, 0-606-131-618

Człuchów. Zabawa z pytaniem w tle

Festyn bez chmielu

Występy i konkursy dla dzieci, a jak konkurencje dla dorosłych to... nagrody dla dzieci. Sobotnia impreza na Rynku obyla się bez wszechobecnego piwa. Chmiel nie był tu potrzebny. Na VI Człuchowskim Sportowym Festynie Abstynenckim zorganizowanym przez człuchowski „Krokus” atrakcji nie brakowało. Dzieci popisywały się scenie. Radni na wyścigi z klubowiczami „Krokusa” kozłowali piłkę, zrywali sznurek i... dmuchali baloniki. Nie zabrakło nawet przejażdżek na kucyku i popisu tresury psa policyjnego. Wcześniej rozstrzygnięto konkurs plastyczny i turniej piłkarski dla dzieci.

Ogółem organizacja była lepsza niż w ubiegłym roku. Frekwencja również - mówi Henryk Krusiński, prezes Klubu Abstynenta „Krokus”. - Wielkie słowa uznania należą się radnym, którzy co roku biorą udział w naszej imprezie.



Zawody z udziałem radnych pilnie obserwowali najmłodsi.

Fot. Stefania Gliwka

Jednak nawet podczas wesołej zabawy nie zapomniano po co ją zorganizowano. Świadczył o tym plakat zdołujący scenę.

- Dlaczego ludzie pijani nie wierzą w szczęście ro-

dzinne, dlaczego nie wierzą, że to co złe można zamienić na inne. Alkohol to straszne słowo, lecz dla nich to zabawa. Dla nich to jest życie i najważniejsza sprawa. A czy nie można inaczej życia sobie zaplanować? Znaleźć jakąś pracę i na chleb zapracować...

- Wiersz napisały napisały dzieci ze szkoły podstawowej we Wrocławiu. Spodobał mi się więc spisałem na kartce i długo nosiłem w kieszeni - wyjaśnia Henryk Krusiński. - Jego kopia wisi w naszym klubie i... daje do myślenia.

(stef)

Turniej piłkarski

Zwyciężyły drużyny:

grupa starsza: 1. Wodnik, 2. Amika, 3. Intergumisie

grupa młodszą: 1. Królówscy, 2. Pioruny

Najlepszym bramkarz: Michał Stalke (Huragan). Najlepsi strzelcy:

Sebastian Nowacki (Królówscy) i Tomasz Dopadło (Wodnik).

Nagrodą dla dwóch pierwszych drużyn z każdej grupy jest wycieczka do Malborka. Wyjazd 14 sierpnia (piątek) o godz. 8 rano. Uwaga. Dzieci proszone są o dostarczenie zgody rodziców na wyjazd do siedziby klubu lub bezpośrednio do autobusu.

Konkurs plastyczny

Nagrodzono prace:

„Moje wymarzone wakacje”: Magda Nowak, Kasia Kabacińska, Wojtek Lintowski

„Moje ulubione miejsce w Człuchowie”: Marzena Sadowska, Karolina Kaczmarska, Natalia Miczewska

Człuchów. Wakacje 2004 Dla każdego

MDK zaprasza do: ■ sekcji gier i zabaw - w okresie od 2.08 do 27.08 w godz. 10.00-12.00 - gry i zabawy dla najmłodszych, teatrzynki dziecięcej ■ sekcji modelarska i Bractwo Rycerskie - w sierpniu w każdy wtorek w godz. 16.00-20.00 - zajęcia na dziedzińcu zamku, budowa modeli, zawody balonowe oraz prace Bractwa Rycerskiego (zbroje, walki) ■ sekcji muzyczna - w sierpniu w każdy poniedziałek i czwartek w godz. 11.00-18.30, zajęcia wokalne i umuzykalniające. 16 i 17 sierpnia br. dzieci będą mogły spędzić czas wolny również w Ośrodku Sportu i Rekreacji w Człuchowie. Zespół nauczycieli z Gimnazjum nr 1 prowadzić będzie tu zajęcia turystyczno-sportowe. Południe zabawy o godz. 16. Organizatorem zajęć jest Miejska Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Człuchowie.

(BaKa)

Człuchów. Wakacyjny piknik Osiedlowe zabawy



Jak widać dziecięce wianki i bukiety przypadły do gustu jury konkursowemu.

Fot. S. Gliwka

Co mam zrobić z osobą, którą mam na myśli? Osądź ją... - odpowiadają dzieci. Potem sroga kara i... but wraca do właściciela. Zabawę w fanty, spowiedź i wiele innych dziecięcych hitów przypomnieli organizatorzy „Wakacyjnego Pikniku” na osiedlu Witosa. Bogusława Konczanin i Jan Bernard Jakubowski udo-

wodnili, że wystarczy dwoje, pomysłów dorosłych, aby zorganizować gromadzie dzieci zabawę na całe popołudnie. Oboje mają w tym zresztą niemałą wprawę. Jan Jakubowski prowadzi klub „Mieszkaniec i organizuje czas wolny dzieciom z osiedla Piastowskiego. Pani Konczanin od lat animuje życie na os. Witosa. Tym razem zjed-

noczyli swoje siły. Był konkurs rysunkowy, piosenki wakacyjnej i wiedzy o Człuchowie. Kwiaty z pobliskiej łączki posłużyły jako materiał w konkursie na najładniejszy wianek i bukiet. Nie zabrakło zawodów w skakaniu na skakance, biegów przełajowych i konkursu na... najwolniejszego rowerzystę i wielu innych atrakcji. Zabawę zakończono przy ognisku i pieczonej kiełbasce.

- Większość dzieci spędza teraz wakacje w domach - zauważa pani Bogusia. - Niewiele stać na wyjazdy. Postanowiliśmy zorganizować dla nich piknik na miejscu. Udało się to m.in. przy pomocy spółdzielni mieszkaniowych „Witosa” i „Pomorzanki”, a także samych mieszkańców. Zabawa wspaniale się udała. Główne zastrzeżenie jakie usłyszałam brzmiało „Dlaczego tak krótko?”. Ledwie zakończyliśmy zabawę dzieci pytały już o następną.

(stef)

SERCA DWA

■ Mam 53 lata, 170 cm, blondyn. Jestem niezależny finansowo i mieszkaniowo. Poznam panią w wieku 45 - 50 lat, również niezależną finansowo. Foto mile widziane. Tel. przyspiesz kontakt.
sygn. 1314

■ Jeśli chcesz poznać wrażliwą, wesołą i towarzyską dziewczynę spod znaku Byka, to napisz. Mam 21 lat, 160 cm, szczupła, szatynka, wykształcenie średnie. Szukam kogoś z kim mogłabym spędzić wolny czas. Dorota.
sygn. 1315

■ Wdowa, 57 lat o spokojnym usposobieniu, wesoła, zadbana z własnym M, pozna pana w odpowiednim wieku, zadbana, do 175 cm. Koziorożec.
sygn. 1316

■ Szczupła brunetka, domatorka, zodiakalny Rak. Lubię dobrą książkę, film i zwierzęta. Jeśli jesteś sympatyczny, uczciwy, odpowiedzialny i nie masz nałogów, napisz. Panowie z ZK wykluczeni.
sygn. 1317

■ Wdowa, 56/162/68, zadbana, wesoła, sympatyczna, wyrozumiała, bez nałogów, pozna swoją drugą połowę o podobnych zaletach. Tylko poważne oferty.
sygn. 1318

■ Wysoki 34-latek, 188 cm, Wodnik, zmotoryzowany. Pozna panią w celu niezobowiązującej znajomości.
sygn. 1319

■ Wdowa, pozna inteligentnego, atrakcyjnego, niezależnego wdowca, minimum 175 cm, w wieku 57 - 60 lat z Tczewa lub okolic. Zdjęcie i nr telefonu mile widziane.
sygn. 1320

■ Panna, 34 lata, 167 cm. Katolicka, spokojna, ceniąca wierność i uczciwość, pozna wyjątkowego kawalera bez zobowiązań, praktykującego katolika o dobrym sercu, poważnie myślącego o życiu i założeniu rodziny.
sygn. 1321

■ Poszukuję kawalera, 22 - 28 lat z okolic Malborka, ale nie koniecznie, uczciwego, bez nałogów, zaradnego życiowo, który myśli poważnie o życiu. Mam 22 lata, 168 cm, ładna, wykształcenie średnie. Foto i nr telefonu mile widziane. Panowie z ZK, rozwodnicy, żonaci wykluczeni.
sygn. 1322

■ Wdowa, 53 lata, 168/66, bardzo samotna. Pozna pana do lat 60, który również czuje się samotny. Mile widziany pan zmotoryzowany. Panom z ZK dziękuję. Odpowiem na każdy list.
sygn. 1323

■ Jestem wysokim, szczupłym brunetem, bez nałogów, 28 lat. Od pewnego czasu szukam swojej połowy, której mógłbym oddać swe samotne serce na dobre i na złe chwile. Tylko poważne oferty. Może akurat jesteś tą drugą osobą? Proszę o kontakt telefoniczny.
sygn. 1324

■ 29-latką, szczupłą, atrakcyjną, wrażliwą, rozsądną, gospodarną, panną bez nałogów i zobowiązań, niezależną finansowo, średniego wzrostu. Poznam kawalera uczciwego, odpowiedzialnego, ceniącego godność wartości. Jeżeli pragniesz razem ze mną stworzyć ciepło domowego ogniska - proszę napisać. Cel - wspólna przyszłość. Mieszkam w ok. Słupska.
sygn. 1325

■ Samotna wdowa, 58 lat, katolicka, niezależna mieszkaniowo i finansowo pozna wdowca w odpowiednim wieku. Najchętniej zmotoryzowanego lub tylko z prawem jazdy. Nie musi być piękny i bogaty, tylko dobrego serca.
sygn. 1326

■ Najważniejsze są dla mnie miłość i wierność. Nienawidzę zdrady. Mam 25 lat i szukam trwałego związku. Jestem szatynem o lekko zakręconych włosach. Mam 170 cm i silną budowę ciała, szerokie zainteresowania, lubię grać na gitarze, spacerować, długie jazdy na rowerze i siedzieć przed komputerem. Pracuję. Chętnie poznam uczciwą dziewczynę w wieku 20 - 30 lat z okolic Łęborka. Nr tel. komórkowego i zdjęcie mile widziane.
sygn. 1327

■ Kawaler, 32 lata, pozna miłą panią, 28-35 lat. Dzieci mile widziane, mogą też być panie rozwiedzione lub wdowy, lubiące wieś. Zdjęcie mile widziane. Darek.
sygn. 1328

■ Panna, 23 lata, spod znaku lwa. Pozna miłego, sympatycznego chłopaka o dobrym sercu, który poważnie myśli o przyszłości, w wieku 23 - 28 lat, bez nałogów. Panowie z ZK wykluczeni. Foto mile widziane.
sygn. 1329

■ Kawaler, 33 lata, materialnie niezależny z własnym mieszkaniem i poczuciem humoru, chętnie nawiąże znajomość z panią w odpowiednim wieku.
sygn. 1330

■ Spokojny, 32-letni wysoki blondyn, spod znaku Skorpiona, bez zobowiązań i zbędnych nałogów. Poznam panią w wieku 25 - 35 lat w celu matrymonialnym. Chwilowo przebywam w ZK.
sygn. 1331

■ Wdowiec, 50 lat, 172 cm, uczciwy, zaradny, wykształcenie techniczne, własne M, samochód, pracę. Doceniam wartości rodzinne, uważam, że szacunek, zrozumienie oraz zaufanie są podstawą związku dwojga ludzi. Poznam panią w wieku do 55 lat. Zdjęcie mile widziane.
sygn. 1332

■ Samotna 21-latką, 180 cm, spod znaku Panny, całkiem serio pozna wesołego, miłego chłopaka bez nałogów, w wieku 21 - 26 lat, z którym mogłaby spędzić miłe chwile. Panowie z ZK wykluczeni. Foto mile widziane.
sygn. 1333

■ Wolna, rozwiedziona (nie z własnej winy), niezależna finansowo, wykształcenie wyższe, ceniąca życie rodzinne, pozna pana w wieku 30-36 lat. Mam duże poczucie humoru i dobre serce. W związku liczy się szczerość i zaufanie (wzajemne). Kocham przyrodę, jazdę na rowerze i spacer przy świetle księżyca. Jeśli nadajesz na podobnych fałach, napisz.
sygn. 1342

■ Jeśli możesz wnieść choć odrobinę radości we wspólne życie, to nie czekaj. Jestem katolikiem, bezdzietnym, bez zobowiązań, bez nałogów, nie palę, jestem ustabilizowany, lubię przyrodę, dobre towarzystwo, dobrą kuchnię. Poznam ładną, niewysoką (do 170 cm), o wyraźnych kobiecych kształtach pannę lub mamę od 36 do 43 lat, najchętniej ze wsi lub małego miasta. Mam 50 lat, 178/91, prowadzę własny, dochodowy zakład. ZK wykluczone. Marek.
sygn. 1343

■ 24-latek, średniego wzrostu pozna miłą, sympatyczną dziewczynę do lat 28. Nie szukam przysług i chętnie nawiąże kontakt z kobietą samotnie wychowującą dziecko. Pochodzę z Białegostoku. Piotrek.
sygn. 1344

■ Sławomir, 29 lat, 178 cm, lubię dobrą muzykę. Poznam panią w wieku 26 - 30 lat, najchętniej z Kaszub, dziecko nie stanowi przeszkody. Jestem po szkole gastronomicznej. Foto mile widziane.
sygn. 1345

■ Jestem bardzo czułym i wrażliwym 22-latką z Tczewa, wykształcenie średnie, niezależny finansowo. Poszukuję dziewczyny w wieku od 20 do 28 lat, przeciętnej urody, o miłym charakterze (dziecko nie stanowi przeszkody). Jestem typem romantyka. Nr telefonu i foto przyspieszy kontakt.
sygn. 1346

■ Jeśli jesteś szczerym, niekaranym, odpowiedzialnym, niezależnym finansowo mężczyzną w wieku do 43 lat, to napisz do atrakcyjnej, niezależnej i sympatycznej panny. Mam 35 lat, 165 cm i być może to właśnie szukam na dalszą drogę życia. Foto mile widziane. Na listy z ZK nie odpowiadam.
sygn. 1347

■ Wolny, 60/168/73, wykształcenie zawodowe z samochodem i mieszkaniem, pozna panią w odpowiednim wieku, bezdzietną, lubiącą wyjazdy nad wodę lub do lasu, niekonfliktową. Najchętniej z Tczewa lub okolicy.
sygn. 1348

Jeśli jesteś samotny

Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Oferty Czytelników przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym poniżej kuponem. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem). Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę oraz znaczek i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew.

KUPON

Serca
dwa

Jabłko i jabłoń. Rzeźbiarz i jego córki

Dłubanie w drzewie

Najpierw było to dłubanie w drzewie, potem prze-rodziło się w hoby, teraz jest życiową pasją Sławomira Zaranka z Czerska. Mowa o rzeźbiarstwie, którym zajmuje się on od lat. Swoją pasją czerszczanin zaraził córki - dziesięcioletnią Klaudię i czteroletnią Martę. Co dziwne, sam przejął pałeczkę od znajomego artysty, a nie od własnego ojca.

- Najmłodsza córka na razie tylko dłubi w korze - mówi Sławomir Zarank. - Jest za mała, aby tworzyć prawdziwe rzeźby. Podobają jej się moje dzieła. Najbardziej lubi te pokryte polichromią, czyli pomalowane. Sądzę, że bardziej przyciągają one jej uwagę. Pana Sławomira można spotkać na jarmarkach z twórczością ludową. Wiosną tego roku, razem z innymi

rzeźbiarzami, miał wystawę w Tucholi. Dotychczas nie udało mu się zorganizować samodzielnego wernisazu. W ostatnim czasie wziął udział w II Jarmarku Twórców Ludowych w Słonie.

Poza tym sprzedawał swoje rzeźby w Żniniu.

- Tworzę głównie rzeźby pasyjne, a nie sakralne - mówi artysta. - Moim ulubionym motywem jest Jezus Chrystus. Rzeźbię też postaci i anioły.

Za swój największy sukces Sławomir Zarank uważa stworzenie ka-

pliczki św. Antoniego. Miała ona trzy metry wysokości i została zrobiona na prywatne zlecenie. Obecnie kapliczka stoi w okolicach Tucholi.

- Byłoby mi miło, gdyby moje córki też w przyszłości rzeźbiły - mówi pan Sławomir. - Nie chcę ich jednak do niczego zmuszać. Muszą same tego chcieć i wszystko musi być dla nich zabawą.

Agnieszka Wirkus



Sławomir Zarank razem z Martą, najmłodszą córką przy swoich rzeźbach. Dziewczynka trzyma w rączce swoje pierwsze dzieło.

Samo życie. Narozrabiali, teraz odpowiedzą przed sądem

Nie takie znowu słodkie chłopak

Amatorzy słodkich dóbr - tak można nazwać dwóch nastolatków, którzy ukradli...pudełko czekoladek! Jednak, zważywszy na okoliczności tej kradzieży, nie byli oni wcale tacy słodcy. Przynajmniej spotka-

nie z nimi właściciela stosika ze słodyczami na targowisku w Czersku nie należało do najmilszych.

- 16-letni czerszczanin i 17-letni mieszkaniec gminy Czersk podeszli do stoiska ze słodyczami i zabrali pudełko

czekoladek - relacjonuje Sylwia Neubauer, pełniąca obowiązki oficera prasowego Komendy Powiatowej Policji w Chojnicach.

Mimo że wartość pudełka czekoladek to 60 złotych, właściciel próbował odzyskać

swoją własność. Dogonił ich i zażądał zwrotu towaru.

- Wówczas sprawcy zagrozili, że go pobiją - dodaje Neubauer. Za wymuszenie rozbójnicze grozi im od 2 do 12 lat pozbawienia wolności.

Monika Smół

Auto z dopalaczem

Samochód z takim napędem wzbudził zainteresowanie na czewskim parkingu. Wielu gapiów nabrało się na to, że jest to nowa konstrukcja auta z... dopalaczem. Okazało się, że jest to silnik motoparalotni, który nie mieści się do auta. Wielu kierowców zastanawia się już nad zakupem „dopalacza”. (józ)



Z GÓRY NA DÓŁ

Tryptyk więzienny



Kazimierz Plocke, poseł na Sejm RP: - Ławy poselskie są jednak bardziej wygodne, a kadencja może być krótsza niż wyrok.



Henryk Doering, wójt gminy Krokowa (z lewej) i Mirosław Wądołowski, burmistrz Helu: - Jak zabawimy tu dłużej, to będziemy losować, kto bierze lewą prycę bo ta jest dłuższa.



Komendant Główny Policji, Leszek Szreder: - Może ktoś by się ulitował i już nas stąd wypuścił?!

Ps. Zdjęcia wykonaliśmy podczas zwiedzania zmodernizowanej Policyjnej Izby Zatrzymań w Pucku.

KARTKA Z KALENDARZA: MARII - 15 SIERPNIA

■ Maria

Maria jest kobietą bardzo odpowiedzialną, niezwykle dbającą o dom i rodzinę. Zawsze można polegać na jej słowie i obietnicy. Jest bardzo rozsądna. Ma wielką intuicję i znajomość ludzkiej natury. Lubi spokojne życie. Czas wolny spędza na łonie natury.

■ Kobieta rozsądna

O Marii Kowalewskiej-Kosce, wiceprezesa Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska, byłej burmistrz Kartuz, mówi jej brat, Sylwin Kowalewski

Charakterystyka pasuje do charakteru mojej siostry. Na pewno jest kobietą odpowiedzialną. Zawsze postępuje z wielką rozwagą i rozsądkiem. Nie jestem pewien, czy rzeczywiście lubi spokojne życie. Z całą pewnością uwielbia odpoczywać poza domem i najlepiej daleko od miejskiego zgiełku. Lubi wyciszać się właśnie w ten sposób. Co do intuicji i znajomości natury ludzkiej, to bywa z tym różnie. Maria owszem, ma kobiecy zmysł, ale ón nie zawsze się sprawdza i czasami zawodzi. (W.D.)



Maria Kowalewska-Koska

Fot. archiwum

■ Pomorskie Marie

Maria Prondzińska, prezes bytowskiego oddziału Zrzeszenia Kaszubsko-Pomorskiego, Maria Gerke, sekretarz gminy Sądlinki, Maria Kempieńska-Gawrońska, dyrektor Zespołu Szkół w Wandowie, Maria Jasińska, dyrektor Szkoły Podstawowej w Tychnowach, Maria Giczewska, sekretarz gm. Nowa Wieś Lęborska, Maria Machola, szefowa Stowarzyszenia Pomocy Niepełnosprawnym „Jesteśmy razem” w Lęborku, Maria Król, sekretarz Starostwa Powiatowego w Sztumie,

Maria Okupna, doradca z Rejonowego Zespołu Doradztwa Rolniczego w Malborku, radna miasta i gminy Nowy Staw, Maria Malinowska, organizatorka imprez w starogardzkim Ośrodku Sportu i Rekreacji, Maria Kozłowska, wójt z Konarzyna, Maria Kowalewska-Koska, była burmistrz Kartuz, była szefowa Międzynarodowych Targów Gdańskich, wiceprezes Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska, Maria Karolak, inspektor ds. ochrony środowiska w Urzędzie Gminy w Sierakowicach, Maria Gosk, znana restauratorka z Kartuz,

Maria Bordewicz, artystka ludowa z Sierakowic, Maria Zalewska, szef Urzędu Skarbowego w Kartuzach, Maria Seibert, dyrektor Młodzieżowego Domu Kultury w Malborku, Maria Danuta Kordykiewicz, dyrektor Zespołu Szkół Społecznych w Człuchowie, Maria Jeżewska-Ruks, dyrektor Miejskiego Domu Kultury w Człuchowie, Maria Szymikowska, sołtys Białogóry, Maria Zielińska, sołtys Rewy, Maria Bradtke, sołtys Karlikowa, Maria Wiśniewska, radna gminna z Krokowej, Maria Żebrowska, kierowniczka Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej w Krokowej.

DEMLIN, 15 arów, działka budowlana, las, jezioro, ci-
sza, (0-58) 683-71-52

DĘBOGÓRY k/Kościerzyny
sprzedam wytyczone działki
budowlane nad jeziorem,
(0-58) 686-23-07

DZIAŁKI budowlane (8)
1260-3000 m kw., Siemirów-
ce k. Lęborka,
0-880-608-108

DZIEMIANY działka rze-
mieśnicza w części rolnej,
staw, powierzchnia 1,17 ha,
0-607-343-241

GDAŃSK, Malczewskiego,
42,42 m kw, VII/X, osobno
WC, loggia, 110 000,-,
(0-58) 303-12-01

GDAŃSK Kokoski, 53 m2,
99.000 zł, piwni-
ce, 0-501-168-302

GDAŃSK Morena, 55 m kw.,
135 000 zł, X p.,
0-502-499-112

GDAŃSK Morena, mieszka-
nie 2-pok. 53 m kw., słonecz-
ne, 115 000,-,
(0-58) 343-00-33 wen. 373,
348-52-51 po 17,00

GDAŃSK Stara Oliwa, 4 po-
koje, 62 m kw.,
(0-58) 304-87-86,
0-502-278-564

GOŁUBIE k. Wieżycy, 1300
m kw., uzbrojona, malow-
ne, 27-586

JAGATOWO, 25 zł/m kw., 6
km od Pruszcza Gd., działki
bud., dogodny dojazd, możl.
podłączenia mediów, różne
wielkości, (0-58) 683-09-28

JERZWAŁD k. Iławy, całor-
oczny dom, 180 m kw.,
działka 7100 m kw., z linią
brzegową jeziora,
0-606-609-883

KWAKOWO, sprzedam
działki budowlane,
(0-59) 846-21-07 po 17.00

LĘBORK Centrum mieszka-
nie 82m2 2 piętro,
0-603-796-190

LĘBORK Działkę budowlaną
przy ul. Pomorskiej sprze-
dam, (0-59) 862-71-39

LĘBORK działki budowlane,
0-502-563-755

LĘBORK mieszkanie 60m2,
3-pokojowe, ogrz. gazowe +
garaż, 0-609-777-178

LĘBORK mieszkanie 46,56m2, 2-poko-
je, kuchnia, łazienka po re-
moncie, 0-506-268-985

LĘBORK, 66 m kw., I p.,
z modernizowanymi
(0-59) 862-34-85,
0-609-794-224

LĘBORK, 86 m 2, II p.,
0-502-493-014

LĘBORK, dom wolno stojący
120/632, garaż, pomieszcze-
nie gospodarcze, 250 000,-,
(0-59) 862-26-83,
0-888-859-122

LUBKOWO, działkę budowlaną
80 m od jeziora, 1923 m
kw., media, przewidziane
pod agroturystykę, Sylczno
gm. Parchowo,
(0-58) 672-93-08,
0-600-216-103

MAŁKOWO działki uzbrojo-
ne 5 EURO i Pępowa - 4 EU-
RO, gmina Żukowo sprze-
dam, 0696-477-513

NOWA Wieś Lęborska dom
parterowy, działka 1750m2
sprzedam, 0-880-306-417

NOWA Wieś Lęborska, działki
budowlane, warunki
zabudowy, (0-59) 861-21-32

PELPLIN, atrakcyjne, z gara-
żem, 57,2 m kw., 63.000,-,
(0-58) 536-14-05

POLNICA pow. Człuchów,
dom mieszkalny - bardzo
atrakcyjna architektura, 300
mkw, garaż drewniany, dział-
ka 900 mkw,
(0-58) 832-34-18

RACIAŻ- Bory Tucholskie
działka letniskowa, 2003 m
kw, uzbrojona, zalesiona, bli-
sko jeziora, (0-52) 559-25-53

RUMIA, 673-27-23

RUMIA, budowlana (450
mkw) bardzo dobry punkt,
cena 70000 zł,
(0-58) 771-23-27,
0-693-383-919

SIEMIRÓWICE k. Lęborka,
działki (8) budowlane 1260-
3000 m kw., media przy gra-
nicy, 0-880-608-108

SKARZEWY dom piętrowy,
garaż. Budynek gospodarczy
mieszkalny, duży garaż na-
dający się na działalność.
Całość na jednej działce,
0-602-474-868

SŁAWNO, 80, 36 m2, Sprze-
dam mieszkanie do remontu
059 / 858 23 11,
(0-59) 810-26-51

SŁUPSK, centrum, nowe
komfortowe 62 m kw, niski
czynsz 90 000 zł, dodatkowo
garaż na podwórku,
(0-59) 841-18-93,
0-604-601-184

SŁUPSK, os. Akademickie,
dom stan surowy,
0-502-668-890 po 16.00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

SŁUPSK, os. Akademickie
stan surowy, 0-502-668-889
po godz. 16,00

BORY Tucholskie, atrakcyj-
ne działki budowlane od
1000 do 2500 m kw., 8-9
zł/m kw., (0-52) 336-10-10
wieczorem, 0-504-872-710

KASZUBY, 302 m kw., pod-
piwniczony, działka 6500 m
kw., media, przewidziane
pod agroturystykę, Sylczno
gm. Parchowo,
(0-58) 303-12-01

LĘBORK kamienice przy
ul. Staromiejskiej kupie,
0-501-038-515

LĘBORK kupie dom miesz-
kalny, 0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

LĘBORK kupie lokal użyt-
kowy w Centrum Lęborka,
0-501-140-923

KLESZCZEWO, 2,1 ha,
grunty rolne, sprzedam,
(0-58) 683-71-52

LĘBORK i Armii WP garaż do
wynajęcia, (0-59) 862-65-36

LĘBORK lub Słupsk- poszu-
kuje samodzielnego (ume-
blowanego) mieszkania do
wynajęcia, 0-505-967-779

LĘBORK pokoje do wynaje-
cia używalność kuchni, łazienki
bezdzietelnym,
(0-59) 862-09-75

LĘBORK pomieszczenie
warsztatowo produkcyjne
200m2 + socjalne 60m2 na
działce 1000m2 do wynaje-
cia, (0-59) 863-10-88,
0-509-409-053

LĘBORK poszukuje pokoju
dla uczennicy u osoby sa-
motnej, 0-503-502-019

LĘBORK, sprzedam garaż
ul. Traugutta,
(0-59) 840-28-52 po godz.
13.00

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

LĘBORK, lokal do wynaje-
cia, (0-59) 862-85-24,
0-501-621-565

WARCZ, ok. 2 ha, grunty rol-
ne, cena do uzgodnienia,
sprzedam, (0-58) 683-71-52

ZŁA WIEŚ, 4 ha, grunty rol-
ne, przystępna cena, sprze-
dam, (0-58) 683-71-52

GARAŻE blaszane- wyprze-
daż!, (0-58) 562-70-30,
0-505-036-609

ODNAWIANIE wanien,
0600-979-826

SIATKA ogrodzeniowa,
ocynkowana, powlekana
PCV, leśna, słupki, Przy-
widz, (0-58) 682-51-38

TURYSTYKA I SPORT

RÓŻNE

HAMBURG, Lubeck, Kiel,
(0-58) 344-55-54

DIWAN welurowy 3x4 m,
brąz-czerwień,
0-880-608-108

KRAJZEGA do drewna 230V
wym. długość stołu 55 cm,
szer. 38, grubość cięcia 6,5
cm, 0-880-608-108, Siemiró-
wice

KUCHNIĘ kompletną jasną (s-
załki, zlew, lodówka, zmy-
warka, stół) sprzedam cena
1800 zł, (0-58) 684-77-12
wieczorem

LĘBORK pompe wodną Grundfos
+ regulator sprzedam,
(0-59) 862-30-14

MASZYNA do wyrobu siatek
ogrodzeniowych, kompletna,
0-880-608-108

SIATKA ocynkowana i po-
wlekana, słupki, bramy.
Skrzeszewo koło Żukowa,
tel. 058/681-88-20

SIATKI, słupki, druty-kołczas-
ty, (0-59) 847-13-29

STOŁE bilardowy+ kije + bile
cena 12 00 zł sprzedam,
0-502-499-106

ZDROWIE I URODA

RÓŻNE

APARAT słuchowy OTICON
E268 (260P) sprzedam,
(0-59) 863-01-4

ANTENY! Satelitarne, Cyfra,
Polsat. Komputery, Karty
FUN. 771-39-77,
0-601-64-08-92

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

INNE

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

ANTYKI : meble, zegary, sre-
bra, moździerze i.t.p. kupię od
poniedziałku do niedzieli,
0-694-226-983

GRZEJNIKI żeliwne stojące,
ozdobne wys. 90 cm sprze-
dam, (0-59) 862-26-32,
0-604-271-287

LĘBORK zbiorniki na olej
opałowy 1100L-500zł 1500L-
700zł sprzedam,
0-501-871-607

ODNAWIANIE wanien,
0600-979-826

SIATKA ogrodzeniowa,
ocynkowana, powlekana
PCV, leśna, słupki, Przy-
widz, (0-58) 682-51-38

TURYSTYKA I SPORT

RÓŻNE

HAMBURG, Lubeck, Kiel,
(0-58) 344-55-54

DIWAN welurowy 3x4 m,
brąz-czerwień,
0-880-608-108

KRAJZEGA do drewna 230V
wym. długość stołu 55 cm,
szer. 38, grubość cięcia 6,5
cm, 0-880-608-108, Siemiró-
wice

KUCHNIĘ kompletną jasną (s-
załki, zlew, lodówka, zmy-
warka, stół) sprzedam cena
1800 zł, (0-58) 684-77

Zrezygnował

Mirosław Nakielski zrezygnował z funkcji kierownika sekcji piłki nożnej człuchowskiego Piasta. Powód: brak wspólnego języka z zawodnikami.



Człuchów. Pływanie Pogoda sprzyja



Zawody nad jez. Rychnowskim odbywają się każdego lata.

Fot. Krzysztof Lichucki

Na plaży nad jez. Rychnowskim odbyły się zawody pływackie z udziałem 15 osób. Organizował je człuchowski OSiR. W sprawnym przeprowadzeniu zawodów pomagał WOPR Człuchów i człuchowska policja wodna.

(KP)

Klasyfikacja końcowa

Dziewczęta do lat 15:

1. Hryniewicz Sabina 43,65 sek.

2. Janowczyk Dominika 55,00 sek.

Chłopcy do lat 15:

1. Gniedziejko Maciej 35,39 sek.

2. Plesiewicz Mateusz 40,05 sek.

3. Pykało Sebastian 60,06 sek.

Mężczyźni 16-30 lat:

1. Borkowski Artur 30,03 sek.

2. Ścibisz Paweł 34,85 sek.

3. Jankowski Marcin 35,58 sek.

4. Tomaszewski Radosław 54,78 sek.

Mężczyźni 30 lat i powyżej:

1. Szostakowski Adam 43,58 sek.

2. Oczachowski Piotr 43,87 sek.

Maraton (500 m):

1. Duraj Marcin 11 min. 17 sek.

2. Gniedziejko Maciej 11 min. 52 sek.

3. Gmura Monika 12 min. 42 sek.

4. Stawiarz Robert 15 min. 00 sek.

5. Oczachowski Piotr 15 min. 25 sek.

6. Plesiewicz Mateusz 15 min. 28 sek.

7. Szostakowski Adam 15 min. 57 sek.

8. Jankowski Marcin 16 min. 12 sek.

9. Hryniewicz Sabina 17 min. 16 sek.

10. Krośnicki Tomasz 17 min. 30 sek.

Człuchów. Moda na żeglowanie Zdobyli patenty



Jedną z atrakcji była wycieczka do Gdyni.

Fot. archiwum własne

Dwadzieścia siedem osób w wieku od 6 do 30 lat uczestniczyło w dwóch obozach żeglarskich zorganizowanych przez człuchowski Yacht Klub. Amatorzy żeglowania przyjechali do Człuchowa m.in. z Bydgoszczy, Warszawy, Poznania i Chojnic. Największą grupę stanowili oczywiście mieszkańcy naszego powiatu: człuchowianie, przechlewianie i debrznianie.

- Dopisała nam pogoda, więc udało nam się zrealizować założony plan - podsumowuje komandor Jerzy Knajdek, kierownik obozu. - Codziennie odbywały się zajęcia praktyczne i teoretyczne na plaży. W ramach urozmaicenia pojechaliśmy na wycieczkę do Gdyni i Sopotu. Żałuję jedynie, że w

czasie, gdy trwał obóz nieczynny był Park Wodny w Chojnicach. Na pewno zaprosilibyśmy tam obozowiczów.

Młodsza grupa żeglarzy miała więcej czasu na rekreację. Starsi, starający się o patent musieli poświęcić czas na intensywne szkolenia. Do egzaminu przystąpiło 9 osób. Wszyscy poradzili sobie z zadaniami i zdobyli patent żeglarza jachtowego. A egzamin wcale nie był łatwy. Pierwszą jego część stanowiły testy z wiedzy na temat żeglarstwa. Najważniejsze były jednak manewry łodzią na wodzie i wykazanie się umiejętnością ratowania ludzkiego życia.

Mamy dobrą wiadomość dla tych, którzy chcieliby zdobyć patent i w przyszłym roku samodzielnie



Obóz zakończył się chrztem. Na zdjęciu bosman Józef Łodej, Dawid Pieścik z Człuchowa i Olaf Kempieński z Bydgoszczy.

Fot. archiwum własne

żeglować po jeziorach. Już wiadomo, że za rok Yacht Klub znowu zorganizuje obozy żeglarskie, także na

patent żeglarza jachtowego. Rozpoczną się one w ostatnich dniach czerwca.

(KP)

Człuchów. B klasa Za tydzień

22 sierpnia br nastąpi inauguracja sezonu piłkarskiego klasy B. Wszystkie spotkania rozgrywane będą o godz. 14.00. W rozgrywkach mistrzowskich uczestniczyć będzie 12 drużyn. Są to (w nawiasie podajemy nazwiska kierowników): LZS Orzeł Rychnowy (Marian Młynarski), LZS Zryw Jęczniki (Krzysztof Mazur), LZS Korona Chrzastowo (Ryszard Janiszewski), LZS Zorza Doboje (Bogdan Krawczyk), LZS Kołdowianka Kołdowo (Maciej

Gołębiewski), LZS Jedność Gębarzewo (Józef Margolt), LZS Znicz Głędowo (Henryk Chromiec), LZS Kolejkarz Wierzchowo (Robert Miduszewski), LZS Grom Barkowo (Janusz Drąg), LZS Skra Bińcze (Zbigniew Wrona), LZS Viktoria Szczytno (Wiesław Ossowski), LZS Burza Bukowo (Marcin Otto). W I kolejce mecze rozgrywane będą w Rychnowach, Jęcznikach, Chrzastowie, Doboju, Kołdowie i Gębarzewie.

(KP)

KOTŁY C.O. EKOLOGICZNE EKONOMICZNE
TANIE RATY tylko 3%*

Kotły spalające mięt, drewno, trociny, brykiet, pellets, węgiel, węgiel groszek

Skład Art. Metalowych, Budowlanych i Narzędzi
Kościerzyna, ul. 8 Marca 3-4
tel. 680-19-37

* APR w stosunku rocznym przy kwocie 1000 zł na 10 miesięcy wynosi 11,46%
170543A

Poszukuję
wykonawcy
do remontu dachu
na pałacu.
Piotr Chochoł
Łoża 16, 77-330 Czarne
tel. 606 738 338
176839A

Sprzedam stację paliw
w Lęborku,
pow. 8151 m², budynek 100 m²,
zbiorniki 4 x 20 m³,
atrakcyjna lokalizacja,
możliwość rozbudowy,
tel. 602212481.
175530A

KLIENTOM NASZEJ FIRMY
SAMOCHODY WYNAJMUJEMY
...ZA DARMO
SPRAWDŹ
CZY NIM JESTEŚ tel. 66 99 699

SKOK
im. św. Jana z Kęt w Rumi

*Twoje pieniądze -
Twoja Kasa!*

**ATRAKCYJNE
POŻYCZKI
I LOKATY**

**PRZELEWY BANKOWE
ZA 1 ZŁ**

OPROCENTOWANIE
ROR. RB 4%
AVISTA 3%

**BEZPŁATNE PROWADZENIE
KONT ROR, A VISTA,
RACHUNKÓW DLA FIRM**

O/BYTÓW
ul. Jana Pawła II 22
(plebania św. Katarzyny)
77-100 Bytów
tel. 822 85 70
fax 822 85 71

O/CZŁUCHÓW
ul. Długosza 31
77-300 Człuchów
tel. 834 23 10
fax 834 56 11

O/LEBORK
ul. Armii Krajowej 23/15
84-300 Lębork
tel. 862 17 05, 863 41 75
fax 863 33 18

O/SŁUPSK
ul. Kościelna 2
76-200 Słupsk
tel. 841 01 41
fax 841 01 40